

تَخْرُجُ

takhruju

وَمَا

wamā

السَّاعَةِ

l-sā'ati

عِلْمُ

'il'mu

يُرَدُّ

yuraddu

إِلَيْهِ

ilayhi

تَحْمِلُ

taḥmilu

وَمَا

wamā

أَكْمَامِهَا

akmāmihā

مِنْ

min

ثَمَرَاتٍ

thamarātin

مِنْ

min

بِعِلْمِهِ

bi'il'mihi

إِلَّا

illā

تَضَعُ

taḍa'u

وَلَا

walā

أَنْثَى

unthā

مِنْ

min

أَذْنُكَ

ādhannāka

قَالُوا

qālū

شُرَكَائِي

shurakāi

أَيْنَ

ayna

يُنَادِيهِمْ

yunādīhim

وَيَوْمَ

wayawma

عَنْهُمْ

'anhum

وَضَلَّ

waḍalla

شَهِيدٍ

shahīdin

مِنْ

min

مِنَّا

minnā

مَا

mā

وَضَنُّوا

wazannū

قَبْلُ

qablu

مِنْ

min

يَدْعُونَ

yad'ūna

كَانُوا

kānū

مَا

mā

يَسْمُ

yasamu

لَا

lā

مَّحِيصٍ ٣٨

maḥīṣin

مِنْ

min

لَهُمْ

lahum

مَا

mā

مَسَّهُ

massahu

وَأِنْ

wa-in

الْخَيْرِ

l-khayri

دُعَاءِ

du'āi

مِنْ

min

الْإِنْسَانِ

l-insānu

رَحْمَةً

raḥmatan

أَذْقَنَهُ

adhaqnāhu

وَلَيْنِ

wala-in

قَنُوطٌ ٣٩

qanūṭun

فَيَعُوسُ

fayaūsun

الشَّرُّ

l-sharu

لَيَقُولَنَّ

layaqūlanna

مَسَّتْهُ

massathu

ضَرَاءَ

ḍarrāa

بَعْدِ

ba'di

مِنْ

min

مِنَّا

minnā

قَائِمَةً

qāimatan

السَّاعَةِ

l-sā'ata

أُظُنُّ

azunnu

وَمَا

wamā

لِي

lī

هَذَا

hādhā

لِي

lī

إِنَّ

inna

رَبِّي

rabbī

إِلَى

ilā

رُجِعْتُ

ruji"tu

وَلَيْنِ

wala-in

بِمَا

bimā

كَفَرُوا

kafarū

الَّذِينَ

alladhīna

فَلَنُنَبِّئَنَّ

falanunabbi-anna

لَلْحُسْنَىٰ

lalhus'nā

عِنْدَهُ

'indahu

غَلِيظٍ ⑤

ghalīẓin

عَذَابٍ

'adhābin

مِّنْ

min

وَلَنُذِيقَنَّهُمْ

walanudhīqannahum

عَمِلُوا

'amilū

وَنَا

wanaā

أَعْرَضَ

a'raḍa

الْإِنْسَانِ

l-insāni

عَلَى

'alā

أَنْعَمْنَا

an'amnā

وَإِذَا

wa-idhā

دُعَاءٍ

du'āin

فَذُو

fadhū

الشَّرُّ

l-sharu

مَسَّهُ

massahu

وَإِذَا

wa-idhā

بِجَانِبِهِ

bijānibihi

مِنْ

min

كَانَ

kāna

إِنْ

in

أَرَأَيْتُمْ

ara-aytum

قُلْ

qul

عَرِضٌ ٥١

'arīḍin

مَنْ

man

بِهِ

bihi

كَفَرْتُمْ

kafartum

ثُمَّ

thumma

اللَّهُ

l-lahi

عِنْدِ

'indi

بَعِيدٍ ٥٢

ba'īdin

شِقَاقٍ

shiqāqin

فِي

fī

هُوَ

huwa

مِمَّنْ

mimman

أَضَلُّ

aḍallu

أَنْفُسِهِمْ

anfusihi

وَفِي

wafī

الْأَفَاقِ

l-āfāqi

فِي

fī

آيَاتِنَا

āyātina

سَنُرِيهِمْ

sanurīhim

أَوَّلَمْ

awalam

الْحَقُّ ط

l-ḥaqu

أَنَّهُ

annahu

لَهُمْ

lahum

يَتَّبِعِينَ

yatabayyana

حَتَّى

ḥattā

شَيْءٍ

shayin

كُلِّ

kulli

عَلَى

'alā

أَنَّهُ

annahu

بِرَبِّكَ

birabbika

يَكْفِي

yakfi

مِّنْ

min

مِرْيَةٍ

mir'yatin

فِي

fī

إِنَّهُمْ

innahum

آلَا

alā

شَهِيدٌ ٥٣

shahīdun

شَيْءٍ

shayin

بِكُلِّ

bikulli

إِنَّهُ

innahu

آلَا

alā

رَبِّهِمْ ط

rabbihim

لِقَاءِ

liqāi

مُحِيطٌ ٥٣

muḥīṭun

الرَّحِيمِ

l-raḥīmi

الرَّحْمَنِ

l-raḥmāni

اللَّهُ

l-lahi

بِسْمِ

bis'mi

وَالِى

wa-ilā

إِلَيْكَ

ilayka

يُوحَىٰ

yūḥī

كَذَلِكَ

kadhālika

عَسَقَ ٢

ain-seen-qaf

حَمَّ ١

hha-meem

الْحَكِيمُ ٣

l-ḥakīmu

الْعَزِيزُ

l-'azīzu

اللَّهُ

l-lahu

قَبْلِكَ ٧

qablīka

مِنْ

min

الَّذِينَ

alladhīna

فِي

fī

وَمَا

wamā

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

فِي

fī

مَا

mā

لَهُ

lahu

تَكَادُ

takādu

الْعَظِيمُ ٣

l-'azīmu

الْعَلَىٰ

l-'aliyu

وَهُوَ

wahuwa

الْأَرْضِ ٧

l-arḍi

وَالْمَلَائِكَةُ

wal-malāikatu

فَوْقَهُنَّ

fawqihinna

مِنْ

min

يَتَفَطَّرْنَ

yatafaṭṭarna

السَّمَوَاتُ

l-samāwātu

لِمَنْ

liman

وَيَسْتَغْفِرُونَ

wayastaghfirūna

رَبِّهِمْ

rabbiḥim

بِحَمْدِ

biḥamdi

يُسَبِّحُونَ

yusabbihūna

هُوَ

huwa

اللَّهُ

l-laha

إِنَّ

inna

الْأَرْضِ

alā

الْأَرْضِ

l-arḍi

فِي

fī

مِنْ

min

اتَّخَذُوا

ittakhadhū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

الرَّحِيمُ ٥

l-raḥīmu

الْغَفُورُ

l-ghafūru

وَمَا

wamā

عَلَيْهِمْ

‘alayhim

حَفِیْظٌ

ḥafīẓun

اللَّهُ

l-lahu

أُولِيَاءَ

awliyāa

دُونِهِ

dūnihi

إِلَيْكَ	أَوْحَيْنَا	وَكَذَلِكَ	بِوَكِيلٍ ⑥	عَلَيْهِمْ	أَنْتَ
ilayka	awḥaynā	wakadhālika	biwakīlin	'alayhim	anta

وَمَنْ	الْقُرَى	أُمَّ	لِتُنذِرَ	عَرَبِيًّا	قُرْآنًا
waman	l-qurā	umma	litundhira	'arabiyyan	qur'ānan

رَيْبٍ	لَا	الْجَمْعِ	يَوْمَ	وَتُنذِرَ	حَوْلَهَا
rayba	lā	l-jam'i	yawma	watundhira	ḥawlahā

فِي	وَفَرِيقٌ	الْجَنَّةِ	فِي	فَرِيقٌ	فِيهِ ٧
fī	wafarīqun	l-janati	fī	farīqun	fīhi

لَجَعَلَهُمْ	اللَّهُ	شَاءَ	وَلَوْ	السَّعِيرِ ⑧
laja'alahum	l-lahu	shāa	walaw	l-sa'īri

يَشَاءُ

yashāu

مَنْ

man

يُدْخِلُ

yud'khilu

وَلَكِنْ

walākin

وَاحِدَةً

wāḥidatan

أُمَّةً

ummatan

مِنْ

min

لَهُمْ

lahum

مَا

mā

وَالظَّالِمُونَ

wal-ẓālimūna

رَحْمَتِهِ^ط

raḥmatihī

فِي

fī

مِنْ

min

اتَّخَذُوا

ittakhadhū

أَمِ

ami

نَصِيرٍ^٨

naṣīrin

وَلَا

walā

وَلِيٍّ

waliyyin

وَهُوَ

wahuwa

الْوَلِيُّ

l-waliyu

هُوَ

huwa

فَاللَّهُ

fal-lahu

أَوْلِيَاءَ^٩

awliyāa

دُونِهِ

dūnihi

شَيْءٍ

shayin

كُلِّ

kulli

عَلَى

'alā

وَهُوَ

wahuwa

الْمَوْتِ^{١٠}

l-mawtā

يُحْيِ

yuḥ'yī

شَيْءٍ

shayin

مِنْ

min

فِيهِ

fihī

اِخْتَلَفْتُمْ

ikh'talaftum

وَمَا

wamā

قَدِيرٌ ٩

qadīrun

رَبِّیْ

rabbī

اللَّهُ

l-lahu

ذَلِكُمْ

dhālikumu

اللَّهُ ٥

l-lahi

إِلَى

ilā

فَحُكْمُهُ

faḥuk'muhu

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

فَاطِرُ

fāṭiru

أُنْيَبُ ١٠

unību

وَالَيْهِ

wa-ilayhi

تَوَكَّلْتُ ٦

tawakkaltu

عَلَيْهِ

'alayhi

أَزْوَاجًا

azwājan

أَنْفُسِكُمْ

anfusikum

مِّنْ

min

لَكُمْ

lakum

جَعَلَ

ja'ala

وَالْأَرْضِ ٥

wal-arḍi

لَيْسَ

laysa

فِيهِ ٥

fihī

يَذَرُوكُمْ

yadhra-ukum

أَزْوَاجًا

azwājan

الْأَنْعَامِ

l-an'āmi

وَمِنْ

wamina

لَهُ

lahu

⑪

الْبَصِيرُ

l-baṣīru

السَّمِيعُ

l-samī'u

وَهُوَ

wahuwa

شَيْءٌ

shayon

كَثِيلِهِ

kamith'lihi

لِمَنْ

liman

الرِّزْقِ

l-riz'qa

يَبْسُطُ

yabsuṭu

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

مَقَالِيدُ

maqālīdu

⑫

عَلِيمٌ

'alīmun

شَيْءٍ

shayin

بِكُلِّ

bikulli

إِنَّهُ

innahu

وَيَقْدِرُ

wayaqdiru

يَشَاءُ

yashāu

وَصَّى

waṣṣā

مَا

mā

الدِّينِ

l-dīni

مِنْ

mina

لَكُمْ

lakum

شَرَعَ

shara'a

وَمَا

wamā

إِلَيْكَ

ilayka

أَوْحَيْنَا

awḥaynā

وَالَّذِي

wa-alladhī

نُوحًا

nūḥan

بِهِ

bihi

أَنْ

an

وَعِيسَى

wa'īsā

وَمُوسَى

wamūsā

إِبْرَاهِيمَ

ib'rāhīma

بِهِ

bihi

وَصَّيْنَا

waṣṣaynā

كَبُرُ

kabura

فِيهِ ط

fihi

تَتَفَرَّقُوا

tatafarraqū

وَلَا

walā

الدِّينِ

l-dīna

أَقِيمُوا

aqīmū

اللَّهُ

l-lahu

إِلَيْهِ ط

ilayhi

تَدْعُوهُمْ

tad'ūhum

مَا

mā

الْمُشْرِكِينَ

l-mush'rikīna

عَلَى

'alā

إِلَيْهِ

ilayhi

وَيَهْدِي

wayahdī

يَشَاءُ

yashāu

مَنْ

man

إِلَيْهِ

ilayhi

يَجْتَبِي

yajtabī

مِنْ

min

إِلَّا

illā

تَفَرَّقُوا

tafarraqū

وَمَا

wamā

يُنِيبُ ١٣

yunību

مَنْ

man

بَيْنَهُمْ ط

baynahum

بَغْيًا

baghyā

الْعِلْمُ

l-il'mu

جَاءَهُمْ

jāahumu

مَا

mā

بَعْدِ

ba'di

إِلَى

ilā

رَبِّكَ

rabbika

مِنْ

min

سَبَقْتُ

sabaqat

كَلِمَةً

kalimatun

وَلَوْلَا

walawlā

الَّذِينَ

alladhīna

وَإِنَّ

wa-inna

بَيْنَهُمْ ط

baynahum

لَقَضَىٰ

laquḍiya

مُسَمًّى

musamman

أَجَلٍ

ajalin

شَكِّ

shakkin

لَفِي

lafī

بَعْدِهِمْ

ba'dihim

مِنْ

min

الْكِتَابِ

l-kitāba

أُورِثُوا

ūrithū

كَمَا

kamā

وَأَسْتَقِمُّ

wa-is'taqim

فَادْعُ

fa-ud'u

فَلِذَلِكَ

falidhālika

مُرِيبٍ ١٣

muribin

مِنْهُ

min'hu

أَمَنْتُ

āmantu

وَقُلْ

waqul

أَهْوَاءَهُمْ

ahwā'ahum

تَتَّبِعْ

tattabi'

وَلَا

walā

أُمِرْتُ

umir'ta

وَأُمِرْتُ

wa-umir'tu

كِتَابٍ

kitābin

مِنْ

min

اللَّهُ

l-lahu

أَنْزَلَ

anzala

بِمَا

bimā

لَنَا

lanā

وَرَبُّكُمْ ط

warabbukum

رَبُّنَا

rabbunā

اللَّهُ

l-lahu

بَيْنَكُمْ ط

baynakumu

لِأَعْدِلَ

li-a'dila

بَيْنَنَا

baynanā

حُجَّةٌ

ḥujjata

لَا

lā

أَعْمَالُكُمْ ط

a'mālukum

وَلَكُمْ

walakum

أَعْمَالُنَا

a'mālunā

وَالِيهِ

wa-ilayhi

بَيْنَنَا

baynanā

يَجْمَعُ

yajma'u

اللَّهُ

l-lahu

وَبَيْنَكُمْ ط

wabaynakumu

اللَّهُ

l-lahi

فِي

fī

يُحَاجُّونَ

yuḥājjūna

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

الْمَصِيرُ ١٥

l-maṣīru

حُجَّتُهُمْ

ḥujjatuhum

لَهُ

lahu

اسْتَجِيبَ

us'tujjiba

مَا

mā

بَعْدِ

ba'di

مِنْ

min

وَلَهُمْ

walahum

غَضَبٌ

ghaḍabun

وَعَلَيْهِمْ

wa'alayhim

رَبِّهِمْ

rabbiḥim

عِنْدَ

'inda

دَاحِضَةٌ

dāḥiḍatun

الْكِتَابِ

l-kitāba

أَنْزَلَ

anzala

الَّذِي

alladhī

اللَّهُ

al-lahu

شَدِيدٌ ١٦

shadīdun

عَذَابٌ

'adhābun

السَّاعَةِ

l-sā'ata

لَعَلَّ

la'alla

يُذَرِّكَ

yud'rīka

وَمَا

wamā

وَالْمِيزَانَ ط

wal-mīzāna

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqi

لَا

lā

الَّذِينَ

alladhīna

بِهَا

bihā

يَسْتَعْجِلُ

yasta'jilu

قَرِيبٌ ١٧

qarībun

مِنْهَا

min'hā

مُشْفِقُونَ

mush'fiqūna

أَمَنُوا

āmanū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

بِهَا

bihā

يُؤْمِنُونَ

yu'minūna

الَّذِينَ

alladhīna

إِنَّ

inna

آلَا

alā

الْحَقُّ ط

l-ḥaqu

أَنَّهَا

annahā

وَيَعْلَمُونَ

waya'lamūna

بَعِيدٍ ١٨

ba'īdin

ضَلَّلِ

ḍalālīn

لَفِي

lafī

السَّاعَةِ

l-sā'ati

فِي

fī

يُمَارُونَ

yumārūna

يَشَاءُ

yashāu

مَنْ

man

يَرْزُقُ

yarzuqu

بِعِبَادِهِ

bi'ibādihi

لَطِيفٌ

laṭīfun

اللَّهُ

al-lahu

يُرِيدُ

yurīdu

كَانَ

kāna

مَنْ

man

١٩

الْعَزِيزُ

l-'azīzu

الْقَوِيُّ

l-qawiyu

وَهُوَ

wahuwa

حَرْثِهِ

ḥarthihi

فِي

fī

لَهُ

lahu

نَزِدْ

nazid

الْآخِرَةِ

l-ākhirati

حَرْثَ

ḥartha

نُوتِهِ

nu'tihi

الدُّنْيَا

l-dun'yā

حَرْثَ

ḥartha

يُرِيدُ

yurīdu

كَانَ

kāna

وَمَنْ

waman

مِنْ

min

الْآخِرَةِ

l-ākhirati

فِي

fī

لَهُ

lahu

وَمَا

wamā

مِنْهَا

min'hā

لَهُمْ

lahum

شَرَعُوا

shara'ū

شَرَكُوا

shurakāu

لَهُمْ

lahum

أَمْ

am

٢٠

نَصِيبٍ

naṣībīn

بِهِ

bihi

يَأْذَنُ

yadhan

لَمْ

lam

مَا

mā

الدِّينِ

l-dīni

مِّنْ

mina

بَيْنَهُمْ ط

baynahum

لَقُضِيَ

laquḍiya

الْفُصْلِ

l-faṣli

كَلِمَةً

kalimatu

وَلَوْلَا

walawlā

اللَّهُ ط

l-lahu

تَرَى

tarā

الْيَمِّ ٢١

alīmun

عَذَابُ

'adhābun

لَهُمْ

lahum

الظَّالِمِينَ

l-ẓālimīna

وَإِنَّ

wa-inna

وَأَقْعُ

wāqi'un

وَهُوَ

wahuwa

كَسَبُوا

kasabū

مِمَّا

mimmā

مُشْفِقِينَ

mush'fiqīna

الظَّالِمِينَ

l-ẓālimīna

فِي

fī

الصُّلَحَاتِ

l-ṣāliḥāti

وَعَمِلُوا

wa'amilū

أَمَنُوا

āmanū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

بِهِمْ ط

bihim

عِنْدَ

'inda

يَشَاءُونَ

yashā'una

مَا

mā

لَهُمْ

lahum

الْجَنَّتِ

l-janāti

رَوَّضَتْ

rawḍāti

ذَلِكَ

dhālika

الْكَبِيرُ ٢٢

l-kabīru

الْفَضْلُ

l-faḍlu

هُوَ

huwa

ذَلِكَ

dhālika

رَبِّهِمْ ط

rabbiḥim

أَمَنُوا

āmanū

الَّذِينَ

alladhīna

عِبَادَهُ

'ibādahu

اللَّهُ

l-lahu

يُبَشِّرُ

yubashiru

الَّذِي

alladhī

عَلَيْهِ

'alayhi

أَسْأَلُكُمْ

asalukum

لَا

lā

قُلْ

qul

الصُّلِحَتْ ط

l-ṣāliḥāti

وَعَمِلُوا

wa'amilū

وَمَنْ

waman

الْقُرْبَى ط

l-qur'bā

فِي

fī

الْمَوَدَّةَ

l-mawadata

إِلَّا

illā

أَجْرًا

ajran

حُسْنًا ط

hus'nan

فِيهَا

fihā

لَهُ

lahu

نَزِدْ

nazid

حَسَنَةً

ḥasanatan

يَقْتَرِفُ

yaqtarif

يَقُولُونَ

yaqūlūna

أَمْ

am

شَكُورٌ ٢٣

shakūrun

غَفُورٌ

ghafūrun

اللَّهُ

l-laha

إِنَّ

inna

يَشَا

yasha-i

فَإِنْ

fa-in

كَذِبًا ط

kadhiban

اللَّهُ

l-lahi

عَلَى

'alā

اِفْتَرَى

iftarā

اللَّهُ

l-lahu

وَيَبْحُ

wayamḥu

قَلْبِكَ ط

qalbika

عَلَى

'alā

يَخْتِمُ

yakhtim

اللَّهُ

l-lahu

عَلِيمٌ ط

'alīmun

إِنَّهُ

innahu

بِكَلِمَتِهِ ط

bikalimātihi

الْحَقَّ

l-ḥaqa

وَيُحِقُّ

wayuḥiqqu

الْبَاطِلَ

l-bāṭila

التَّوْبَةَ

l-tawbata

يَقْبَلُ

yaqbalu

الَّذِي

alladhī

وَهُوَ

wahuwa

الْصُّدُورِ ٢٣

l-ṣudūri

بِذَاتِ

bidhāti

وَيَعْلَمُ

waya'lamu

السَّيِّئَاتِ

l-sayīāti

عَنِ

'ani

وَيَعْفُوا

waya'fū

عِبَادِهِ

'ibādihi

عَنْ

'an

أَمَنُوا

āmanū

الَّذِينَ

alladhīna

وَيَسْتَجِيبُ

wayastajību

تَفْعَلُونَ ٢٥

tafalūna

مَا

mā

فَضْلِهِ ط

faḍlihi

مِّنْ

min

وَيَزِيدُهُمْ

wayazīduhum

الصُّلَحَاتِ

l-ṣāliḥāti

وَعَمِلُوا

wa'amilū

وَلَوْ

walaw

شَدِيدٌ ٢٦

shadīdun

عَذَابٌ

'adhābun

لَهُمْ

lahum

وَالْكَافِرُونَ

wal-kāfirūna

فِي

fī

لَبَّغُوا

labaghaw

لِعِبَادِهِ

li'ibādihi

الرِّزْقِ

l-riz'qa

اللَّهُ

l-lahu

بَسَطَ

basaṭa

يَشَاءُ ط

yashāu

مَا

mā

بِقَدَرٍ

biqadarin

يُنْزِلُ

yunazzilu

وَلَكِنْ

walākin

الْأَرْضِ

l-arḍi

الَّذِي

alladhī

وَهُوَ

wahuwa

بَصِيرٌ ٢٧

baṣīrun

خَبِيرٌ

khabīrun

بِعِبَادِهِ

bi'ibādihi

إِنَّهُ

innahu

قَنَطُوا

qanaṭū

مَا

mā

بَعْدِ

ba'di

مِنْ

min

الْغَيْثِ

l-ghaytha

يُنْزِلُ

yunazzilu

وَمِنْ

wamin

الْحَمِيدُ ٢٨

l-ḥamīdu

الْوَلِيُّ

l-waliyu

وَهُوَ

wahuwa

رَحْمَتُهُ ط

raḥmatahu

وَيَنْشُرُ

wayanshuru

بَثَّ

batha

وَمَا

wamā

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

خَلَقُ

khalqu

آيَتِهِ

āyātihi

جَمَعَهُمْ

jam'ihim

عَلَى

'alā

وَهُوَ

wahuwa

دَابَّةٌ

dābbatin

مِنْ

min

فِيهِمَا

fihimā

مِنْ

min

أَصَابَكُمْ

aṣābakum

وَمَا

wamā

قَدِيرٌ ٢٩

١/٣

qadīrun

يَشَاءُ

yashāu

إِذَا

idhā

عَنْ

'an

وَيَعْفُوا

waya'fū

أَيْدِيَكُمْ

aydikum

كَسَبَتْ

kasabat

فَبِمَا

fabimā

مُصِيبَةٍ

muṣībatin

فِي

fī

بِمُعْجِزَيْنِ

bimu'jizīna

أَنْتُمْ

antum

وَمَا

wamā

كَثِيرٌ ٣٠

kathīrin

اللّٰهُ

l-lahi

دُونِ

dūni

مِّنْ

min

لَكُمْ

lakum

وَمَا

wamā

الْأَرْضِ

l-arḍi

آيَتِهِ

āyātihi

وَمِنْ

wamin

نَصِيرٍ ③١

naṣīrin

وَلَا

walā

وَلِيِّ

waliyyin

مِنْ

min

يَاشَأُ

yasha

إِنْ

in

كَأَلَاغْلَامٍ ③٢ ط

kal-a'lāmi

الْبَحْرِ

l-baḥri

فِي

fī

الْجَوَارِ

l-jawāri

ظَهَرِهَا ط

zahrihi

عَلَى

'alā

رَوَاكِدَ

rawākida

فَيُظَلَّلْنَ

fayaḍlalna

الرِّيحِ

l-rīḥa

يُسْكِنِ

yus'kini

صَبَّارٍ

ṣabbārin

لِكُلِّ

likulli

لَايَةٍ

laāyātin

ذَلِكَ

dhālika

فِي

fī

إِنَّ

inna

وَيَعْفُ

waya'fu

كَسَبُوا

kasabū

بِمَا

bimā

يُؤْبِقُهُنَّ

yūbiq'hunna

أَوْ

aw

شُكُورٍ ٣٣

shakūrin

فِي

fī

يُجَادِلُونَ

yujādilūna

الَّذِينَ

alladhīna

وَيَعْلَمَ

waya'lama

كَثِيرٍ ٣٣

kathīrin

عَنْ

'an

فَمَا

famā

مَحِصٍ ٣٥

maḥiṣin

مِنْ

min

لَهُمْ

lahum

مَا

mā

أَيَّتِنَا

āyātina

الدُّنْيَا

l-dun'yā

الْحَيَاةِ

l-ḥayati

فَمَتَاعُ

famatā'u

شَيْءٍ

shayin

مِنْ

min

أَوْتِيْتُمْ

ūtītum

لِلَّذِينَ

lilladhīna

وَأَبْقَى

wa-abqā

خَيْرٌ

khayrun

اللَّهِ

l-lahi

عِنْدَ

'inda

وَمَا

wamā

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

يَتَوَكَّلُونَ ﴿٣٦﴾

yatawakkalūna

رَبِّهِمْ

rabbiḥim

وَعَلَى

wa'alā

أَمْنُوا

āmanū

وَإِذَا

wa-idhā

وَالْفَوَاحِشَ

wal-fawāḥisha

الْإِثْمِ

l-ith'mi

كَبِيرٍ

kabāira

يَجْتَنِبُونَ

yajtanibūna

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

يَغْفِرُونَ ﴿٣٧﴾

yaghfirūna

هُمْ

hum

غَضِبُوا

ghaḍibū

مَا

mā

شُورَى

shūrā

وَأَمْرُهُمْ

wa-amruhum

الصَّلَاةِ

l-ṣalata

وَأَقَامُوا

wa-aqāmū

لِرَبِّهِمْ

lirabbiḥim

اسْتَجَابُوا

is'tajābū

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

يُنْفِقُونَ ﴿٣٨﴾

yunfiqūna

رَزَقْنَاهُمْ

razaqnāhum

وَمِمَّا

wamimmā

بَيْنَهُمْ

baynahum

يَنْتَصِرُونَ ٣٩

yantaşirūna

هُمْ

hum

الْبَغْيُ

l-baghyu

أَصَابَهُمْ

aşābahumu

إِذَا

idhā

عَفَا

'afā

فَمَنْ

faman

مِثْلَهَا ٤٠

mith'luhā

سَيِّئَةٌ

sayyi-atun

سَيِّئَةٌ

sayyi-atin

وَجَزَوْا

wajazāu

لَا

lā

إِنَّهُ

innahu

اللَّهُ ٤١

l-lahi

عَلَى

'alā

فَأَجْرُهُ

fa-ajruhu

وَأَصْلَحَ

wa-aşlahā

ظُلْمِهِ

zul'mihi

بَعْدَ

ba'da

انْتَصَرَ

intaşara

وَلَمَنْ

walamani

الظَّالِمِينَ ٤٢

l-ẓālimīna

يُحِبُّ

yuḥibbu

إِنَّمَا

innamā

سَبِيلٌ ٤٣

sabīlin

مِنْ

min

عَلَيْهِمْ

'alayhim

مَا

mā

فَأُولَٰئِكَ

fa-ulāika

وَيَبْغُونَ

wayabghūna

النَّاسِ

l-nāsa

يَظْلِمُونَ

yaẓlimūna

الَّذِينَ

alladhīna

عَلَى

'alā

السَّبِيلُ

l-sabīlu

لَهُمْ

lahum

أُولَئِكَ

ulāika

الْحَقِّ ط

l-ḥaḥqī

بِغَيْرِ

bighayri

الْأَرْضِ

l-arḍi

فِي

fī

إِنَّ

inna

وَعَفَرَ

waghafara

صَبَرَ

ṣabara

وَلَمَنْ

walaman

الْيَمِّ ﴿٣٢﴾

alīmun

عَذَابٌ

'adhābun

يُضِلُّ

yuḍ'lili

وَمَنْ

waman

الْأُمُورِ ﴿٣٣﴾

l-umūri

عَزَمَ

'azmi

لَمِنْ

lamin

ذَلِكَ

dhālika

مِنْ

min

وَلِيٍّ

waliyyin

مِنْ

min

لَهُ

lahu

فَمَا

famā

اللَّهُ

l-lahu

الْعَذَابِ

l-'adhāba

رَأَوْا

ra-awū

لَمَّا

lammā

الظَّالِمِينَ

l-ẓālimīna

وَتَرَى

watarā

بَعْدِهِ^ط

ba'dihi

سَبِيلِ ۞

sabīlin

مِّنْ

min

مَرَدِّ

maraddin

إِلَى

ilā

هَلْ

hal

يَقُولُونَ

yaqūlūna

الذُّلِّ

l-dhuli

مِنْ

mina

خَشَعَيْنَ

khāshi'īna

عَلَيْهَا

'alayhā

يُعَرِّضُونَ

yu'raḍūna

وَتَرَاهُمْ

watarāhum

الَّذِينَ

alladhīna

وَقَالَ

waqāla

خَفِيٍّ^ط

khafiyyin

طَرَفٍ

ṭarfin

مِنْ

min

يَنْظُرُونَ

yanẓurūna

أَنْفُسَهُمْ

anfusahum

خَسِرُوا

khasirū

الَّذِينَ

alladhīna

الْخَسِيرِينَ

l-khāsirīna

إِنَّ

inna

أَمَنُوا

āmanū

الظَّالِمِينَ

l-ẓālimīna

إِنَّ

inna

آلَا

alā

الْقِيَمَةِ^ط

l-qiyāmati

يَوْمَ

yawma

وَأَهْلِيهِمْ

wa-ahlīhim

لَهُمْ

lahum

كَانَ

kāna

وَمَا

wamā

مُقِيمٍ^{٣٥}

muqīmīn

عَذَابٍ

'adhābin

فِي

fī

اللَّهُ^ط

l-lahi

دُونِ

dūni

مِّنْ

min

يَنْصُرُونَهُمْ

yanṣurūnahum

أَوْلِيَاءَ

awliyāa

مِّنْ

min

مِّنْ

min

لَهُ

lahu

فَبَا

famā

اللَّهُ

l-lahu

يُضِلُّ

yuḍ'lili

وَمَنْ

waman

قَبْلِ

qabli

مِّنْ

min

لِرَبِّكُمْ

lirabbikum

إِسْتَجِيبُوا

is'tajībū

سَبِيلِ^{٣٦}

sabīlin

لَهُ

lahu

مَرَدَّ

maradda

لَا

lā

يَوْمٌ

yawmun

يَأْتِي

yatiya

أَنْ

an

مَلَجَا

malja-in

مِنْ

min

لَكُمْ

lakum

مَا

mā

اللَّهُ

l-lahi

مِنْ

mina

فَإِنْ

fa-in

نَكِيرٌ ٢٤

nakīrin

مِنْ

min

لَكُمْ

lakum

وَمَا

wamā

يَوْمَئِذٍ

yawma-idhin

إِنْ

in

حَفِظْنَا

ḥafīẓan

عَلَيْهِمْ

'alayhim

أَرْسَلْنَاكَ

arsalnāka

فَمَا

famā

أَعْرَضُوا

a'raḍū

أَذَقْنَا

adhaqnā

إِذَا

idhā

وَإِنَّا

wa-innā

الْبَلْعُ

l-balāghu

إِلَّا

illā

عَلَيْكَ

'alayka

وَإِنْ

wa-in

بِهَاءٍ

bihā

فَرِحَ

fariḥa

رَحْمَةً

raḥmatan

مِنَّا

minnā

الْإِنْسَانَ

l-insāna

فَإِنَّ

fa-inna

أَيْدِيهِمْ

aydīhim

قَدَّامَتْ

qaddamat

بِمَا

bimā

سَيِّئَةً

sayyi-atun

تُصِيبُهُمْ

tuṣib'hum

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

مُلْكُ

mul'ku

لِلَّهِ

lillahi

كَفُورٌ ﴿٣٨﴾

kafūrun

الْإِنْسَانَ

l-insāna

لِمَنْ

liman

يَهَبُ

yahabu

يَشَاءُ ط

yashāu

مَا

mā

يَخْلُقُ

yakhluqu

وَالْأَرْضِ ط

wal-arḍi

الذُّكُورِ ﴿٣٩﴾

l-dhukūra

يَشَاءُ

yashāu

لِمَنْ

liman

وَيَهَبُ

wayahabu

إِنَاثًا

ināthan

يَشَاءُ

yashāu

مَنْ

man

وَيَجْعَلُ

wayaj'alu

وَأَنَّا

wa-ināthan

ذُكْرَانَا

dhuk'rānan

يُزَوِّجُهُمْ

yuzawwijuhum

أَوْ

aw

وَمَا

wamā

قَدِيرٌ ٥٠

qadīrun

عَلِيمٌ

'alīmun

إِنَّهُ

innahu

عَقِيمًا ط

'aqīman

يَشَاءُ

yashāu

إِلَّا

illā

اللَّهُ

l-lahu

يُكَلِّمُهُ

yukallimahu

أَنْ

an

لِبَشَرٍ

libasharin

كَانَ

kāna

أَوْ

aw

حِجَابٍ

hijābin

وَرَأَى

warāi

مِنْ

min

أَوْ

aw

وَحْيًا

wahyan

يَشَاءُ ط

yashāu

مَا

mā

بِإِذْنِهِ

bi-idh'nihi

فَيُوحِي

fayūḥiya

رَسُولًا

rasūlan

يُرْسِلَ

yur'sila

إِلَيْكَ

ilayka

أَوْحَيْنَا

awḥaynā

وَكَذَلِكَ

wakadhālika

حَكِيمٌ ٥١

ḥakīmun

عَلَى

'aliyyun

إِنَّهُ

innahu

تَدْرِى

tadrī

كُنْتَ

kunta

مَا

mā

أَمْرِنَا

amrinā

مِّنْ

min

رُوحًا

rūḥan

جَعَلْنَاهُ

ja'alnāhu

وَلَكِنْ

walākin

الْإِيمَانُ

l-īmānu

وَلَا

walā

الْكِتَابُ

l-kitābu

مَا

mā

مِنْ

min

نَشَأُ

nashāu

مَنْ

man

بِهِ

bihi

نَهْدِي

nahdī

نُورًا

nūran

صِرَاطٍ

ṣirāṭin

إِلَى

ilā

لَتَهْدِي

latahdī

وَإِنَّكَ

wa-innaka

عِبَادِنَا

'ibādinā

لَهُ

lahu

الَّذِي

alladhī

اللَّهُ

l-lahi

صِرَاطِ

ṣirāṭi

مُسْتَقِيمٍ ﴿٥٣﴾

mus'taqīmīn

الْأَرْضِ ط

l-arḍi

فِي

fī

وَمَا

wamā

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

فِي

fī

مَا

mā

الْأُمُورِ ﴿٥٣﴾

l-umūru

تَصِيرُ

taṣīru

اللَّهُ

l-lahi

إِلَى

ilā

آلَا

alā

Left blank on purpose: each surah starts on a new page.

الرَّحِيمِ

l-raḥīmī

الرَّحْمَنِ

l-raḥmānī

اللّٰهِ

l-lahī

بِسْمِ

bis'mī

جَعَلْنَاهُ

ja'alnāhu

إِنَّا

innā

الْمُبِينِ ۝۲

l-mubīnī

وَالْكِتَابِ

wal-kitābī

حَمَّ ۝۱

hha-meem

فِي

fī

وَأَنَّهُ

wa-innahu

تَعْقِلُونَ ۝۳

ta'qilūna

لَعَلَّكُمْ

la'allakum

عَرَبِيًّا

'arabiyyan

قُرْءَانًا

qur'ānan

أَفَنَضْرِبُ

afanaḍribu

حَكِيمٌ ۝۴

ḥakīmūn

لَعَلِّي

la'aliyyun

لَدَيْنَا

ladaynā

الْكِتَابِ

l-kitābī

أُمِّ

ummi

قَوْمًا

qawman

كُنْتُمْ

kuntum

أَنْ

an

صَفْحًا

ṣafḥan

الذِّكْرِ

l-dhik'ra

عَنْكُمْ

'ankumu

نَبِيِّ

nabiyyin

مِنْ

min

أَرْسَلْنَا

arsalnā

وَكَمْ

wakam

مُسْرِفِينَ ⑤

mus'rifina

نَبِيِّ

nabiyyin

مِنْ

min

يَأْتِيهِمْ

yatīhim

وَمَا

wamā

الْأَوَّلِينَ ⑥

l-awalīna

فِي

fī

فَأَهْلَكْنَا

fa-ahlaknā

يَسْتَهْزِءُونَ ⑦

yastahziūna

بِهِ

bihi

كَانُوا

kānū

إِلَّا

illā

الْأَوَّلِينَ ⑧

l-awalīna

مَثَلُ

mathalu

وَمَضَى

wamaḍā

بَطْشًا

baṭshan

مِنْهُمْ

min'hum

أَشَدَّ

ashadda

وَالْأَرْضَ

wal-arḍa

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

خَلَقَ

khalaqa

مَنْ

man

سَأَلَتْهُمْ

sa-altahum

وَلَيْنَ

wala-in

الَّذِي

alladhī

الْعَلِيمُ ٩

l-'alīmu

الْعَزِيزُ

l-'azīzu

خَلَقَهُنَّ

khalaqahunna

لَيَقُولَنَّ

layaqūlunna

لَكُمْ

lakum

وَجَعَلَ

waja'ala

مَهْدًا

mahdan

الْأَرْضِ

l-arḍa

لَكُمْ

lakumu

جَعَلَ

ja'ala

نَزَّلَ

nazzala

وَالَّذِي

wa-alladhī

تَهْتَدُونَ ١٠

tahtadūna

لَعَلَّكُمْ

la'allakum

سُبُلًا

subulan

فِيهَا

fihā

بِهِ

bihi

فَأَنْشَرْنَا

fa-ansharnā

بِقَدَرٍ

biqadarin

مَاءٍ

māan

السَّمَاءِ

l-samāi

مِنْ

mina

خَلَقَ

khalaqa

وَالَّذِي

wa-alladhī

تُخْرَجُونَ ١١

tukh'rajūna

كَذَلِكَ

kadhālika

مَيِّتًا

maytan

بَلَدَةً

baldatan

الْفُلْكِ

l-ful'ki

مِّنْ

mina

لَكُمْ

lakum

وَجَعَلَ

waja'ala

كُلَّهَا

kullahā

الْأَزْوَاجِ

l-azwāja

عَلَى

'alā

لِتَسْتَوُوا

litastawū

تَرْكَبُونَ ۝١٢

tarkabūna

مَا

mā

وَالْأَنْعَامِ

wal-an'āmi

إِذَا

idhā

رَبِّكُمْ

rabbikum

نِعْمَةً

ni'mata

تَذْكُرُوا

tadhkurū

ثُمَّ

thumma

ظُهُورِهِ

zuhūrihi

سَخَّرَ

sakhara

الَّذِي

alladhī

سُبْحَنَ

sub'hāna

وَتَقُولُوا

wataqūlū

عَلَيْهِ

'alayhi

اسْتَوَيْتُمْ

is'tawaytum

مُقَرَّنِينَ ۝١٣

muq'rinīna

لَهُ

lahu

كُنَّا

kunnā

وَمَا

wamā

هَذَا

hādhā

لَنَا

lanā

وَجَعَلُوا

waja'alū

لَمُنْقَلِبُونَ ﴿١٣﴾

lamunqalibūna

رَبَّنَا

rabbinā

إِلَى

ilā

وَأَنَّا

wa-innā

الْإِنْسَانَ

l-insāna

إِنَّ

inna

جُزْءًا ط

juz'an

عِبَادِهِ

'ibādihi

مِنْ

min

لَهُ

lahu

يَخْلُقُ

yakhluqu

مِمَّا

mimmā

اتَّخَذَ

ittakhadha

أَمْ

ami

مُبِينٌ ﴿١٥﴾

mubīnun

لَكَفُورٌ

lakafūrun

بُشْرٍ

bushira

وَإِذَا

wa-idhā

بِالْبَيْنِ ﴿١٦﴾

bil-banīna

وَأَصْفُكُمْ

wa-aṣfākum

بَنَاتٍ

banātin

ظَلَّ

ẓalla

مَثَلًا

mathalan

لِلرَّحْمَنِ

lilraḥmāni

ضَرَبَ

ḍaraba

بِمَا

bimā

أَحَدُهُمْ

aḥaduhum

يُنْشَأُ

yunasha-u

أَوْ مِنْ

awaman

كَظِيمٌ ١٤

kazīmun

وَهُوَ

wahuwa

مُسَوِّدًا

mus'waddan

وَجْهَهُ

wajhuhu

غَيْرُ

ghayru

الْخِصَامِ

l-khiṣāmi

فِي

fī

وَهُوَ

wahuwa

الْحِلْيَةِ

l-ḥil'yati

فِي

fī

عِبْدُ

'ibādu

هُمْ

hum

الَّذِينَ

alladhīna

الْمَلَائِكَةِ

l-malā'ikata

وَجَعَلُوا

waja'alū

مُبِينٌ ١٨

mubīnin

سَتُكْتَبُ

satuk'tabu

خَلَقَهُمْ ط

khalqahum

أَشْهَدُوا

ashahidū

إِنَّا نَاطُ

ināthan

الرَّحْمَنِ

l-raḥmāni

شَاءَ

shāa

لَوْ

law

وَقَالُوا

waqālū

وَيُسْأَلُونَ ١٩

wayus'alūna

شَهَادَتُهُمْ

shahādatuhum

بِذَلِكَ

bidhālīka

لَهُمْ

lahum

مَا

mā

عَبَدْنَهُمْ^ط

'abadnāhum

مَا

mā

الرَّحْمَنُ

l-raḥmānu

إِلَّا

illā

هُمْ

hum

إِنْ

in

عِلْمٍ^ق

'il'min

مِنْ

min

مِنْ

min

كِتَابًا

kitāban

آتَيْنَهُمْ

ātaynāhum

أَمْ

am

يَخْرُصُونَ^ط

yakhruṣūna

بَلْ

bal

مُسْتَمْسِكُونَ^{٢١}

mus'tamsikūna

بِهِ

bihi

فَهُمْ

fahum

قَبْلِهِ

qablihi

أُمَّةٍ

ummatin

عَلَى

'alā

أَبَاءَنَا

ābāanā

وَجَدْنَا

wajadnā

إِنَّا

innā

قَالُوا

qālū

وَكَذَلِكَ

wakadhālika

مُّهْتَدُونَ ﴿٢٣﴾

muh'tadūna

أَثَرِهِمْ

āthārihim

عَلَى

'alā

وَأَنَا

wa-innā

قَرْيَةٍ

qaryatin

فِي

fī

قَبْلِكَ

qablīka

مِنْ

min

أَرْسَلْنَا

arsalnā

مَا

mā

إِنَّا

innā

مُتَرَفُّوهَا

mut'rafūhā

قَالَ

qāla

إِلَّا

illā

نَذِيرٍ

nadhīrin

مِّنْ

min

عَلَى

'alā

وَأَنَا

wa-innā

أُمَّةٍ

ummatin

عَلَى

'alā

أَبَاءَنَا

ābānā

وَجَدْنَا

wajadnā

جِئْتُكُمْ

ji'tukum

أَوَّلُو

awalaw

قُلْ

qāla

مُّقْتَدُونَ ﴿٢٣﴾

muq'tadūna

أَثَرِهِمْ

āthārihim

قَالُوا

qālū

أَبَاءَكُمْ ط

ābāakum

عَلَيْهِ

'alayhi

وَجَدْتُمْ

wajadtum

مِمَّا

mimmā

بِأَهْدَى

bi-ahdā

كُفِرُونَ ﴿٢٣﴾

kāfirūna

بِهِ

bihi

أُرْسِلْتُمْ

ur'sil'tum

بِمَا

bimā

إِنَّا

innā

عَاقِبَةُ

'āqibatu

كَانَ

kāna

كَيْفَ

kayfa

فَانْظُرْ

fa-unzur

مِنْهُمْ

min'hum

فَانْتَقَمْنَا

fa-intaqamnā

لِأَبِيهِ

li-abīhi

إِبْرَاهِيمَ

ib'rāhīmu

قَالَ

qāla

وَإِذْ

wa-idh

الْمُكَذِّبِينَ ﴿٢٥﴾

٢٥/٢٥

l-mukadhibīna

إِلَّا

illā

تَعْبُدُونَ ﴿٢٦﴾

ta'būdūna

مِمَّا

mimmā

بَرَاءً

barāon

إِنِّي

innanī

وَقَوْمِهِ

waqawmihi

وَجَعَلَهَا

waja'alahā

٢٤

سَيَهْدِينِ

sayahdīni

فَإِنَّهُ

fa-innahu

فَطَرَنِي

faṭaranī

الَّذِي

alladhī

يَرْجِعُونَ ٢٨

yarji'ūna

لَعَلَّهُمْ

la'allahum

عَقِبِهِ

'aqibihi

فِي

fī

بَاقِيَةً

bāqiyatan

كَلِمَةً

kalimatan

جَاءَهُمْ

jāahumu

حَتَّى

ḥattā

وَأَبَاءَهُمْ

waābāahum

هُوَ لَآءٍ

hāulāi

مَتَّعْتُ

matta'tu

بَلْ

bal

الْحَقُّ

l-ḥaqu

جَاءَهُمْ

jāahumu

وَلَمَّا

walammā

مُبِينٌ ٣٩

mubīnun

وَرَسُولٌ

warasūlun

الْحَقُّ

l-ḥaqu

كَفَرُونَ ٣٠

kāfirūna

بِهِ

bihi

وَأَنَا

wa-innā

سِحْرٌ

siḥ'rūn

هَذَا

hādhā

قَالُوا

qālū

عَلَى

'alā

الْقُرْآنُ

l-qur'ānu

هَذَا

hādhā

نُزِّلَ

nuzzila

لَوْلَا

lawlā

وَقَالُوا

waqālū

أَهُمْ

ahum

③١

عَظِيمٍ

'aẓīmīn

الْقَرْيَتَيْنِ

l-qaryatayni

مِّنْ

mina

رَجُلٍ

rajulīn

بَيْنَهُمْ

baynahum

قَسَمْنَا

qasamnā

نَحْنُ

naḥnu

رَبِّكَ ط

rabbika

رَحِمَتْ

rahmata

يَقْسِمُونَ

yaqsimūna

بَعْضَهُمْ

ba'dahum

وَرَفَعْنَا

warafa'nā

الدُّنْيَا

l-dun'yā

الْحَيَاةِ

l-ḥayati

فِي

fī

مَعِيشَتَهُمْ

ma'ishatahum

بَعْضًا

ba'dan

بَعْضُهُمْ

ba'duhum

لِيَتَّخِذَ

liyattakhidha

دَرَجَاتٍ

darajātin

بَعْضِ

ba'dīn

فَوْقَ

fawqa

مِمَّا

mimmā

خَيْرٌ

khayrun

رَبِّكَ

rabbika

وَرَحْمَتُ

waraḥmatu

سُخْرِيًّا ط

sukh'riyyan

أُمَّةٌ

ummatan

النَّاسُ

l-nāsu

يَكُونُ

yakūna

أَنْ

an

وَلَوْلَا

walawlā

يَجْمَعُونَ ﴿٣٢﴾

yajma'ūna

لِبُيُوتِهِمْ

libuyūtihim

بِالرَّحْمَنِ

bil-raḥmāni

يَكْفُرُ

yakfuru

لِمَنْ

liman

لَجَعَلْنَا

laja'alnā

وَاحِدَةً

wāḥidatan

عَلَيْهَا

'alayhā

وَمَعَارِجَ

wama'ārija

فِضَّةٍ

fiḍḍatin

مِنْ

min

سُقْفًا

suqfan

عَلَيْهَا

'alayhā

وَسُرْرًا

wasururan

أَبْوَابًا

abwāban

وَلِبُيُوتِهِمْ

walibuyūtihim

يُظْهِرُونَ ﴿٣٣﴾

yazharūna

لَمَّا

lammā

ذَلِكَ

dhālika

كُلُّ

kullu

وَأِنْ

wa-in

وَزُخْرَفًا

wazukh'rufan

يَتَّكُونَ ﴿٣٣﴾

yattakiūna

رَبِّكَ

rabbika

عِنْدَ

'inda

وَالْآخِرَةُ

wal-āakhiratu

الدُّنْيَا

l-dun'yā

الْحَيَاةِ

l-ḥayati

مَتَاعُ

matā'u

ذِكْرٍ

dhik'ri

عَنْ

'an

يَعُشْ

ya'shu

وَمَنْ

waman

لِلْمُتَّقِينَ ﴿٣٥﴾

lil'muttaqīna

لَهُ

lahu

فَهُوَ

fahuwa

شَيْطَانًا

shayṭānan

لَهُ

lahu

نُقِيطُ

nuqayyiḍ

الرَّحْمَنِ

l-raḥmāni

السَّبِيلِ

l-sabīli

عَنِ

'ani

لِيَصُدُّوهُمْ

layaṣuddūnahum

وَأِنَّهُمْ

wa-innahum

قَرِينٍ ﴿٣٦﴾

qarīnun

إِذَا

idhā

حَتَّى

ḥattā

مُهِتَدُونَ ٣٧

muh'tadūna

أَنَّهُمْ

annahum

وَيَحْسَبُونَ

wayaḥsabūna

بُعْدًا

bu'da

وَبَيْنَكَ

wabaynaka

بَيْنِي

baynī

يَلَيْتَ

yālayta

قَالَ

qāla

جَاءَنَا

jāanā

يَنْفَعَكُمُ

yanfa'akumu

وَلَنْ

walan

الْقَرَيْنُ ٣٨

l-qarīnu

فَبِئْسَ

fabi'sa

الْمَشْرِقَيْنِ

l-mashriqayni

الْعَذَابِ

l-'adhābi

فِي

fī

أَنَّكُمْ

annakum

ظَلَمْتُمْ

zalamtum

إِذْ

idh

الْيَوْمَ

l-yawma

أَوْ

aw

الصُّمَّ

l-ṣuma

تُسَبِّحُ

tus'mi'u

أَفَأَنْتَ

afa-anta

مُشْتَرِكُونَ ٣٩

mush'tarikūna

ضَلَّ

ḍalālīn

فِي

fī

كَانَ

kāna

وَمَنْ

waman

الْعُيُ

l-'um'ya

تَهْدِي

tahdī

مِنْهُمْ

min'hum

فَإِنَّا

fa-innā

بِكَ

bika

نَذْهَبَنَّ

nadhhabanna

فَإِمَّا

fa-immā

مُبِينٌ ﴿٣٠﴾

mubīnin

وَعَدْنَهُمْ

wa'adnāhum

الَّذِي

alladhī

نُرِيَنَّكَ

nuriyannaka

أَوْ

aw

مُنْتَقِمُونَ ﴿٣١﴾

muntaqimūna

بِالَّذِي

bi-alladhī

فَاسْتَمْسِكْ

fa-is'tamsik

مُقْتَدِرُونَ ﴿٣٢﴾

muq'tadirūna

عَلَيْهِمْ

'alayhim

فَإِنَّا

fa-innā

صِرَاطٍ

ṣirāṭin

عَلَى

'alā

إِنَّكَ

innaka

إِلَيْكَ ۚ

ilayka

أَوْحَى

ūḥiya

وَلِقَوْمِكَ

waliqawmika

لَكَ

laka

لَذِكْرُ

ladhik'run

وَإِنَّهُ

wa-innahu

مُسْتَقِيمٌ ﴿٣٣﴾

mus'taqīmin

مِنْ

min

أَرْسَلْنَا

arsalnā

مَنْ

man

وَسُئِلَ

wasal

تُسْأَلُونَ ﴿٣٤﴾

tus'alūna

وَسَوْفَ

wasawfa

دُونِ

dūni

مِنْ

min

أَجَعَلْنَا

aja'alnā

رُسُلِنَا

rusulinā

مِنْ

min

قَبْلِكَ

qablika

أَرْسَلْنَا

arsalnā

وَلَقَدْ

walaqad

يُعْبَدُونَ ﴿٣٥﴾

yu'badūna

الِهَةِ

ālihatan

الرَّحْمَنِ

l-rahmāni

فَقَالَ

faqāla

وَمَلَأِيهِ

wamala-ihī

فِرْعَوْنَ

fir'awna

إِلَى

ilā

بِأَيَّتِنَا

biāyātina

مُوسَى

mūsā

إِنِّي	رَسُولُ	رَبِّ	الْعَلَمِينَ ﴿٣٦﴾	فَلَمَّا	جَاءَهُمْ
innī	rasūlu	rabbi	l-‘ālamīna	falammā	jāahum

بِأَيَّتِنَا	إِذَا	هُمْ	مِنْهَا	يُضْحَكُونَ ﴿٣٧﴾
biāyātina	idhā	hum	min'hā	yaḍhakūna

وَمَا	نُرِيهِمْ	مِنْ	أَيَّةٍ	إِلَّا	هِيَ
wamā	nurihim	min	āyatin	illā	hiya

أَكْبَرُ	مِنْ	أُخْتِهَا	وَأَخَذْنَاهُمْ	بِالْعَذَابِ	لَعَلَّهُمْ
akbaru	min	ukh'tihā	wa-akhadhnāhum	bil-'adhābi	la'allahum

يَرْجِعُونَ ﴿٣٨﴾	وَقَالُوا	يَايَهُ	السَّحِرُ	ادْعُ	لَنَا
yarji'ūna	waqālū	yāayyuha	l-sāḥiru	ud'u	lanā

إِنَّا

innanā

عِنْدَكَ

'indaka

عَهْدَ

'ahida

بِمَا

bimā

رَبِّكَ

rabbaka

الْعَذَابِ

l-'adhāba

عَنْهُمْ

'anhumu

كَشَفْنَا

kashafnā

فَلَمَّا

falam mā

لَمْ يَهْتَدُوا ٣٩

lamuh'tadūna

فِي

fī

فِرْعَوْنَ

fir'awnu

وَنَادَى

wanādā

يَنْكُثُونَ ٥٠

yankuthūna

هُمْ

hum

إِذَا

idhā

مُلْكُ

mul'ku

لِي

lī

أَلَيْسَ

alaysa

يَقُومُ

yāqawmi

قَالَ

qāla

قَوْمِهِ

qawmihi

تَحْتِىْ

taḥtī

مِنْ

min

تَجْرِىْ

tajrī

الْأَنْهَارُ

l-anhāru

وَهَذِهِ

wahādhihi

مِصْرَ

miṣ'ra

مِنْ

min

خَيْرٌ

khayrun

أَنَا

anā

أَمْ

am

تُبْصِرُونَ ٥١

tub'şirūna

أَفَلَا

afalā

يَكَادُ

yakādu

وَلَا

walā

مَهِينٌ ٥٢

mahīnun

هُوَ

huwa

الَّذِي

alladhī

هَذَا

hādhā

مِنْ

min

أَسْوِرَةٌ

aswiratun

عَلَيْهِ

'alayhi

أُلْقِيَ

ul'qiya

فَلَوْلَا

falawlā

يُبَيِّنُ ٥٣

yubīnu

الْمَلَائِكَةُ

l-malāikatu

مَعَهُ

ma'ahu

جَاءَ

jāa

أَوْ

aw

ذَهَبٍ

dhahabin

إِنَّهُمْ

innahum

فَاطَاعُوهُ ٥٤

fa-aṭā'ūhu

قَوْمَهُ

qawmahu

فَاسْتَخَفَّ

fa-is'takhaffa

مُقْتَرَيْنِ ٥٥

muq'tarinīna

كَانُوا	قَوْمًا	فُسِقِينَ ﴿٥٣﴾	فَلَمَّا	أَسْفُونَا	اِنْتَقَمْنَا
kānū	qawman	fāsiqīna	falammā	āsafūnā	intaqamnā

مِنْهُمْ	فَاَغْرَقْنَاهُمْ	اَجْمَعِينَ ﴿٥٥﴾	فَجَعَلْنَاهُمْ	سَلَفًا
min'hum	fa-aghraqnāhum	ajma'īna	faja'alnāhum	salafan

وَمَثَلًا	لِلْآخِرِينَ ﴿٥٦﴾	وَلَمَّا	ضُرِبَ	ابْنُ
wamathalan	lil'ākhirīna	walammā	ḍuriba	ub'nu

مَرْيَمَ	مَثَلًا	إِذَا	قَوْمُكَ	مِنْهُ	يَصِدُّونَ ﴿٥٧﴾
maryama	mathalan	idhā	qawmuka	min'hu	yašiddūna

وَقَالُوا	ءَالِهَتُنَا	خَيْرٌ	أَمْ	هُوَ	مَا
waqālū	aālihātunā	khayrun	am	huwa	mā

هُمُ

hum

بَلْ

bal

جَدَلًا

jadalān

إِلَّا

illā

لَكَ

laka

ضَرَبُوهُ

ḍarabūhu

عَبْدُ

'abdun

إِلَّا

illā

هُوَ

huwa

إِنْ

in

خَصِمُونَ ﴿٥٨﴾

khaṣimūna

قَوْمٌ

qawmun

لِبَنِي

libanī

مَثَلًا

mathalan

وَجَعَلْنَاهُ

waja'alnāhu

عَلَيْهِ

'alayhi

أَنْعَمْنَا

an'amnā

مِنْكُمْ

minkum

لَجَعَلْنَا

laja'alnā

نَشَاءُ

nashāu

وَلَوْ

walaw

إِسْرَآءِيلَ ﴿٥٩﴾

is'rā'ila

لَعِلْمٌ

la'il'mun

وَإِنَّهُ

wa-innahu

يَخْلُقُونَ ﴿٦٠﴾

yakhluḥūna

الْأَرْضِ

l-arḍi

فِي

fī

مَلَائِكَةٍ

malā'ikatan

هَذَا

hādhā

وَاتَّبِعُونِ ط

wa-ittabi'ūni

بِهَا

bihā

تَمْتَرُنَّ

tamtarunna

فَلَا

falā

لِلسَّاعَةِ

lilssā'ati

الشَّيْطَانِ ٢١

l-shayṭānu

يُضِدَّ نَكْمُ

yaṣuddannakumu

وَلَا

walā

مُسْتَقِيمٌ ٢١

mus'taqīmun

صِرَاطُ

ṣirāṭun

جَاءَ

jāa

وَلَمَّا

walamā

مُبِينٌ ٢٢

mubīnun

عَدُوٌّ

'aduwwun

لَكُمْ

lakum

إِنَّهُ

innahu

بِالْحِكْمَةِ

bil-ḥik'mati

جِئْتُكُمْ

ji'tukum

قَدْ

qad

قَالَ

qāla

بِالْبَيِّنَاتِ

bil-bayināti

عِيسَى

'īsā

فِيهِ ٢٣

fihi

تَخْتَلِفُونَ

takhtaliḥūna

الَّذِي

alladhī

بَعْضُ

ba'ḍa

لَكُمْ

lakum

وَالْأُبَيِّنِ

wali-ubayyina

هُوَ

huwa

اللَّهُ

l-laha

إِنَّ

inna

وَاطِيعُونَ ﴿٦٣﴾

wa-aṭī'ūni

اللَّهُ

l-laha

فَاتَّقُوا

fa-ittaqū

صِرَاطٌ

ṣirāṭun

هَذَا

hādhā

فَاعْبُدُوهُ ط

fa-u"budūhu

وَرَبُّكُمْ

warabbukum

رَبِّي

rabbī

بَيْنِهِمْ ء

baynihim

مِنْ

min

الْأَحْزَابُ

l-aḥzābu

فَاخْتَلَفَ

fa-ikh'talafa

مُسْتَقِيمٌ ﴿٦٤﴾

mus'taqīmun

يَوْمٍ

yawmin

عَذَابٍ

'adhābi

مِنْ

min

ظَلَمُوا

ẓalamū

لِلَّذِينَ

lilladhīna

فَوَيْلٌ

fawaylun

أَنْ

an

السَّاعَةِ

l-sā'ata

إِلَّا

illā

يَنْظُرُونَ

yanẓurūna

هَلْ

hal

الْيَمِّ ﴿٦٥﴾

alīmīn

يَشْعُرُونَ ﴿٦٦﴾

yash'urūna

لَا

lā

وَهُمْ

wahum

بَغْتَةً

baghtatan

تَأْتِيَهُمْ

tatiyahum

إِلَّا

illā

عَدُوٌّ

'aduwwun

لِبَعْضٍ

liba'din

بَعْضُهُمْ

ba'dhum

يَوْمَئِذٍ

yawma-idhin

الْأَخْلَاءُ

al-akhilāu

الْيَوْمَ

l-yawma

عَلَيْكُمْ

'alaykumu

خَوْفٌ

khawfun

لَا

lā

يُعْبَادُ

yā'ibādi

الْمُتَّقِينَ ﴿٦٧﴾

l-mutaqīna

بِأَيَّتِنَا

biāyātina

أَمَنُوا

āmanū

الَّذِينَ

alladhīna

تَحْزَنُونَ ﴿٦٨﴾

taḥzanūna

أَنْتُمْ

antum

وَلَا

walā

أَنْتُمْ

antum

الْجَنَّةِ

l-janata

أَدْخُلُوا

ud'khulū

مُسْلِمِينَ ﴿٦٩﴾

mus'limīna

وَكَانُوا

wakānū

بِصِحَافٍ

biṣiḥāfin

عَلَيْهِمْ

'alayhim

يُطَافُ

yuṭāfu

تُحَبَّرُونَ ﴿٤١﴾

tuḥ'barūna

وَأَزْوَاجُكُمْ

wa-azwājukum

تَشْتَهِيهِ

tashtahīhi

مَا

mā

وَفِيهَا

wafīhā

وَأَكْوَابٍ

wa-akwābin

ذَهَبٍ

dhahabin

مِنْ

min

فِيهَا

fīhā

وَأَنْتُمْ

wa-antum

الْأَعْيُنُ

l-a'yunu

وَتَلَدُّ

wataladhu

الْأَنْفُسُ

l-anfusu

أُورِثْتُمُوهَا

ūrith'tumūhā

الَّتِي

allatī

الْجَنَّةُ

l-janatu

وَتِلْكَ

watil'ka

خَلِدُونَ ﴿٤٢﴾

khālidūna

فَاكِهَةٌ

fākihātun

فِيهَا

fīhā

لَكُمْ

lakum

تَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾

ta'malūna

كُنْتُمْ

kuntum

بِمَا

bimā

الْمُجْرِمِينَ

l-muj'rimīna

إِنَّ

inna

تَأْكُلُونَ ٤٣

takulūna

مِنْهَا

min'hā

كَثِيرَةً

kathīratun

يُفَتِّرُ

yufattaru

لَا

lā

خُلِدُونَ ط ٤٣

khālidūna

جَهَنَّمَ

jahannama

عَذَابِ

'adhābi

فِي

fī

وَمَا

wamā

مُبْلِسُونَ ٤٥

mub'lisūna

فِيهِ

fīhi

وَهُمْ

wahum

عَنْهُمْ

'anhum

الظَّالِمِينَ ٤٦

l-zālimīna

هُمْ

humu

كَانُوا

kānū

وَلَكِنْ

walākin

ظَلَمْنَاهُمْ

zalamnāhum

قَالَ

qāla

رَبُّكَ ط

rabbuka

عَلَيْنَا

'alaynā

لِيَقْضِ

liyaqḍi

يَمْلِكُ

yāmāliku

وَنَادَوْا

wanādaw

وَلَكِنَّ

walākinna

بِالْحَقِّ

bil-ḥaḡi

جِئْنَاكُمْ

ji'nākum

لَقَدْ

laqad

مُكِثُونَ ﴿٧٧﴾

mākithūna

إِنَّكُمْ

innakum

أَبْرَمُوا

abramū

أَمْ

am

كَرِهُونَ ﴿٧٨﴾

kārihūna

لِلْحَقِّ

lil'ḥaḡi

أَكْثَرَكُمْ

aktharakum

يَحْسَبُونَ

yaḥsabūna

أَمْ

am

مُبْرِمُونَ ﴿٧٩﴾

mub'rimūna

فَإِنَّا

fa-innā

أَمْرًا

amran

بَلَىٰ

balā

وَنَجْوَاهُمْ ط

wanajwāhum

سِرَّهُمْ

sirrahum

نَسَمِعُ

nasma'u

لَا

lā

أَنَّا

annā

كَانَ

kāna

إِنْ

in

قُلْ

qul

يَكْتُبُونَ ﴿٨٠﴾

yaktubūna

لَدَيْهِمْ

ladayhim

وَرُسُلُنَا

warusulunā

الْعَبِيدِينَ ﴿٨١﴾

l-'ābidīna

أَوَّلُ

awwalu

فَأَنَّا

fa-anā

وَلَدٌ ط

waladun

لِلرَّحْمَنِ

lilrraḥmāni

الْعَرْشِ

l-'arshi

رَبِّ

rabbi

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

رَبِّ

rabbi

سُبْحَنَ

sub'hāna

وَيَلْعَبُوا

wayal'abū

يَخُوضُوا

yakhūḍū

فَذَرَهُمْ

fadharhum

يَصِفُونَ ﴿٨٢﴾

yaṣifūna

عَمَّا

'ammā

وَهُوَ

wahuwa

يُوعِدُونَ ﴿٨٣﴾

yū'adūna

الَّذِي

alladhī

يَوْمَهُمْ

yawmahumu

يُلْقُوا

yulāqū

حَتَّى

hattā

الْأَرْضِ

l-arḍi

وَفِي

wafī

إِلَهُ

ilāhun

السَّمَاءِ

l-samāi

فِي

fī

الَّذِي

alladhī

الَّذِي

alladhī

وَتَبَرَّكَ

watabāraka

٨٣

الْعَلِيمُ

l-'alīmu

الْحَكِيمُ

l-ḥakīmu

وَهُوَ

wahuwa

إِلَهُ ط

ilāhun

بَيْنَهُمَا

baynahumā

وَمَا

wamā

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

مُلْكُ

mul'ku

لَهُ

lahu

تُرْجَعُونَ ٨٥

tur'ja'ūna

وَالَيْهِ

wa-ilayhi

السَّاعَةِ

l-sā'ati

عِلْمُ

'il'mu

وَعِنْدَهُ

wa'indahu

دُونِهِ

dūnihi

مِنْ

min

يَدْعُونَ

yad'ūna

الَّذِينَ

alladhīna

يَمْلِكُ

yamliku

وَلَا

walā

وَهُمْ

wahum

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqi

شَهِدَ

shahida

مَنْ

man

إِلَّا

illā

الشَّفَاعَةِ

l-shafā'ata

خَلَقَهُمْ

khalaqahum

مَنْ

man

سَأَلَتْهُمْ

sa-atahum

وَلَيْنَ

wala-in

يَعْلَمُونَ ﴿٨٦﴾

ya'lamūna

يَرْبِّ

yārabbi

وَقِيلَ

waqīlihi

يُؤْفَكُونَ ﴿٨٧﴾

yu'fakūna

فَإِنِّي

fa-annā

اللَّهُ

l-lahu

لَيَقُولَنَّ

layaqūlunna

فَاصْفَحْ

fa-iṣ'faḥ

يُؤْمِنُونَ ﴿٨٨﴾

yu'minūna

لَا

lā

قَوْمٌ

qawmun

هَؤُلَاءِ

hāulāi

إِنَّ

inna

يَعْلَمُونَ ﴿٨٩﴾

ya'lamūna

فَسَوْفَ

fasawfa

سَلَامٌ

salāmun

وَقُلْ

waqul

عَنْهُمْ

'anhum

Left blank on purpose: each surah starts on a new page.

الرَّحِيمِ

l-raḥīmi

الرَّحْمَنِ

l-raḥmāni

اللَّهِ

l-lahi

بِسْمِ

bis'mi

أَنْزَلْنَاهُ

anzalnāhu

إِنَّا

innā

الْمُبِينِ ۝٢

l-mubīni

وَالْكِتَابِ

wal-kitābi

حَمَّ ۝١

hha-meem

مُنْذِرِينَ ۝٣

mundhirīna

كُنَّا

kunnā

إِنَّا

innā

مُبْرَكَةٍ

mubārakatin

لَيْلَةٍ

laylatin

فِي

fī

أَمْرًا

amran

حَكِيمٍ ۝٢

ḥakīmīn

أَمْرٍ

amrin

كُلُّ

kullu

يُفْرَقُ

yufraqu

فِيهَا

fīhā

مُرْسِلِينَ ۝٥

mur'silīna

كُنَّا

kunnā

إِنَّا

innā

عِنْدَنَا ط

'indinā

مِنْ

min

السَّامِعُ

l-samī'u

هُوَ

huwa

إِنَّهُ

innahu

رَبِّكَ ط

rabbika

مِّنْ

min

رَحْمَةً

raḥmatan

وَمَا

wamā

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

رَبِّ

rabbi

الْعَلِيمُ ﴿٦﴾

l-'alīmu

لَا

lā

مُوقِنِينَ ﴿٧﴾

mūqinīna

كُنْتُمْ

kuntum

إِنْ

in

بَيْنَهُمَا

وقف لازم

baynahumā

رَبُّكُمْ

rabbukum

وَيُبَيِّتُ ط

wayumītu

يُحْيِ

yuh'yī

هُوَ

huwa

إِلَّا

illā

إِلَهَ

ilāha

فِي

fī

هُمْ

hum

بَلْ

bal

الْأَوَّلِينَ ﴿٨﴾

l-awālīna

أَبَائِكُمْ

ābāikumu

وَرَبُّ

warabbu

تَأْتِي

tatī

يَوْمَ

yawma

فَارْتَقِبْ

fa-ir'taqib

يَلْعَبُونَ ⑨

yal'abūna

شَكِّ

shakkin

هَذَا

hādhā

النَّاسُ ط

l-nāsa

يَغْشَى

yaghshā

مُبِينٌ ⑩

mubīnin

بِدُخَانٍ

bidukhānin

السَّمَاءِ

l-samāu

الْعَذَابِ

l-'adhāba

عَنَّا

'annā

اَكْشِفْ

ik'shif

رَبَّنَا

rabbanā

الْيَمِّ ⑪

alimun

عَذَابٌ

'adhābun

الذِّكْرِى

l-dhik'rā

لَهُمْ

lahumu

أَنَّى

annā

مُؤْمِنُونَ ⑫

mu'minūna

إِنَّا

innā

تَوَلَّوْا

tawallaw

ثُمَّ

thumma

مُبِينٌ ⑬

mubīnun

رَسُولٌ

rasūlun

جَاءَهُمْ

jāahum

وَقَدْ

waqad

كَاشِفُوا

kāshifū

إِنَّا

innā

مَجْنُونٌ ١٣

مَجْنُونٌ

majnūnun

مُعَلَّمٌ

mu'allamun

وَقَالُوا

waqālū

عَنْهُ

'anhu

نَبُطِشُ

nabṭishu

يَوْمَ

yawma

عَائِدُونَ ١٥

عَائِدُونَ

'āidūna

إِنَّكُمْ

innakum

قَلِيلًا

qalīlan

الْعَذَابِ

l-'adhābi

وَلَقَدْ

walaqad

مُنْتَظِمُونَ ١٦

muntaqimūna

إِنَّا

innā

الْكُبْرَى

l-kub'rā

الْبَطْشَةِ

l-baṭshata

رَسُولٌ

rasūlun

وَجَاءَهُمْ

wajā'ahum

فِرْعَوْنَ

fir'awna

قَوْمَ

qawma

قَبْلَهُمْ

qablahum

فَتَنَّا

fatannā

اللَّهُ ط

l-lahi

عِبَادَ

'ibāda

إِلَى

ilayya

أَدُّوا

addū

أَنْ

an

كَرِيمٌ ١٧

karīmun

لَا

lā

وَأَنْ

wa-an

أَمِينٌ ۝١٨

amīnun

رَسُولٌ

rasūlun

لَكُمْ

lakum

إِنِّي

innī

بِسُلْطَنِ

bisul'tānin

أَتِيَكُمْ

ātikum

إِنِّي

innī

اللَّهُ ط

l-lahi

عَلَى

'alā

تَعْلُوا

ta'lū

أَنْ

an

وَرَبِّكُمْ

warabbikum

بِرَبِّي

birabbī

عُدْتُ

'udh'tu

وَإِنِّي

wa-innī

مُبِينٌ ۝١٩

mubīnin

لِي

lī

تُؤْمِنُوا

tu'minū

لَمْ

lam

وَإِنْ

wa-in

تَرْجُمُونِ ۝٢٠

tarjumūni

هَؤُلَاءِ

hāulāi

أَنَّ

anna

رَبَّهُ

rabbahu

فَدَعَا

fada'ā

فَاعْتَرِلُونِ ۝٢١

fa-i'tazilūni

لَيْلًا

laylan

بِعِبَادِي

bi'ibādī

فَاسِرٍ

fa-asri

مُجْرِمُونَ ﴿٣٣﴾

muj'rimūna

قَوْمٌ

qawmun

إِنَّهُمْ

innahum

رَهْوًا ط

rahwan

الْبَحْرِ

l-baḥra

وَاتْرُكْ

wa-ut'ruki

مُتَّبِعُونَ ﴿٣٣﴾

muttaba'ūna

إِنَّكُمْ

innakum

جَنَّتِ

jannātin

مِنْ

min

تَرَكَوْا

tarakū

كَمْ

kam

مُغْرَقُونَ ﴿٣٣﴾

mugh'raqūna

جُنْدٌ

jundun

وَنَعْمَةٍ

wana'matin

كَرِيمٍ ﴿٣٦﴾

karīmin

وَمَقَامٍ

wamaqāmin

وَزُرُوعٍ

wazurū'in

وَعُيُونٍ ﴿٣٥﴾

wa'uyūnin

وَأَوْرَثْنَاهَا

wa-awrathnāhā

كَذَلِكَ ۖ

kadhālika

فَكِيهِنَّ ﴿٣٤﴾

fākihīna

فِيهَا

fihā

كَانُوا

kānū

السَّمَاءُ

l-samāu

عَلَيْهِمْ

'alayhimu

بَكَتْ

bakat

فَمَا

famā

اٰخِرِيْنَ ۝۲۸

ākharīna

قَوْمًا

qawman

وَلَقَدْ

walaqad

مُنْظَرِيْنَ ۝۲۹

munẓarīna

كَانُوا

kānū

وَمَا

wamā

وَالْأَرْضُ

wal-arḍu

الْعَذَابِ

l-'adhābi

مِنْ

mina

إِسْرَآءِيْلَ

is'rā'īla

بَنِي

banī

نَجَّيْنَا

najjaynā

عَالِيَا

'āliyan

كَانَ

kāna

إِنَّهُ

innahu

فِرْعَوْنَ ط

fir'awna

مِنْ

min

الْمُهِنِ ۝۳۰

l-muhīni

عَلَى

'alā

اخْتَرْنَهُمْ

ikh'tarnāhum

وَلَقَدْ

walaqadi

الْمُسْرِفِيْنَ ۝۳۱

l-mus'rifīna

مِنْ

mina

مِّن

mina

وَأَتَيْنَهُمُ

waātaynāhum

الْعَلَمِينَ ﴿٣٢﴾

l-'ālamīna

عَلَى

'alā

عِلْمٍ

'il'min

إِنَّ

inna

مُبِينٌ ﴿٣٣﴾

mubīnun

بَلَّوْا

balāon

فِيهِ

fihī

مَا

mā

الْأَيِّتِ

l-āyātī

مَوْتُنَا

mawtatunā

إِلَّا

illā

هِيَ

hiya

إِنْ

in

لَيَقُولُنَّ ﴿٣٤﴾

layaqūlūna

هَؤُلَاءِ

hāulāi

فَأَتُوا

fatū

بِمُنْشَرِينِ ﴿٣٥﴾

bimunsharīna

نَحْنُ

naḥnu

وَمَا

wamā

الْأُولَى

l-ūlā

خَيْرٌ

khayrun

أَهُمُ

ahum

صَدِيقِينَ ﴿٣٦﴾

ṣādiqīna

كُنْتُمْ

kuntum

إِنْ

in

بِأَبَائِنَا

biābāinā

قَبْلِهِمْ^ط

qablihim

مِنْ

min

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

تُبَعِّعَ^ل

tubba'in

قَوْمُ

qawmu

أَمْ

am

وَمَا

wamā

مُجْرِمِينَ^{٣٧}

muja'rimīna

كَانُوا

kānū

إِنَّهُمْ

innahum

أَهْلَكْنَاهُمْ^ن

ahlaknāhum

بَيْنَهُمَا

baynahumā

وَمَا

wamā

وَالْأَرْضَ

wal-arḍa

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

خَلَقْنَا

khalaqnā

وَلَكِنَّ

walākinna

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqqi

إِلَّا

illā

خَلَقْنَاهُمْ^آ

khalaqnāhumā

مَا

mā

لِعِبِينَ^{٣٨}

lā'ibīna

يَوْمَ

yawma

إِنَّ

inna

يَعْلَمُونَ^{٣٩}

ya'lamūna

لَا

lā

أَكْثَرَهُمْ

aktharahum

لَا	يَوْمَ	أَجْمَعِينَ ﴿٣٠﴾	مِيقَاتِهِمْ	الْفَصْلِ
<i>lā</i>	<i>yawma</i>	<i>ajma'ina</i>	<i>mīqātuhum</i>	<i>l-faṣli</i>

وَلَا	شَيْئًا	مَوْلَى	عَنْ	مَوْلَى	يُغْنِي
<i>walā</i>	<i>shayan</i>	<i>mawlan</i>	<i>'an</i>	<i>mawlan</i>	<i>yugh'nī</i>

اللَّهُ ط	رَّحِمَ	مَنْ	إِلَّا	يُنْصَرُونَ ﴿٣١﴾	هُمْ
<i>l-lahu</i>	<i>raḥima</i>	<i>man</i>	<i>illā</i>	<i>yunṣarūna</i>	<i>hum</i>

شَجَرَتَ	إِنَّ	الرَّحِيمِ ﴿٣٢﴾	الْعَزِيزُ	هُوَ	إِنَّهُ
<i>shajarata</i>	<i>inna</i>	<i>l-raḥīmu</i>	<i>l-'azīzu</i>	<i>huwa</i>	<i>innahu</i>

يَغْلِي	كَالْمُهْلِ ط	الْأَثِيمِ ﴿٣٣﴾	طَعَامُ	الرَّقُومِ ﴿٣٤﴾
<i>yaghli</i>	<i>kal-muh'li</i>	<i>l-athīmi</i>	<i>ṭa'āmu</i>	<i>l-zaqūmi</i>

خُذُوهُ

khudhūhu

٣٦

الْحَمِيمِ

l-ḥamīmī

كَغَلِي

kaghalyi

٣٥

الْبُطُونِ

l-buṭūni

فِي

fī

ثُمَّ

thumma

٣٤ ط

الْجَحِيمِ

l-jahīmī

سَوَاءٍ

sawāi

إِلَى

ilā

فَاعْتَلَوْهُ

fa-i"tilūhu

٣٨ ط

الْحَمِيمِ

l-ḥamīmī

عَذَابِ

'adhābi

مِنْ

min

رَأْسِهِ

rasihi

فَوْقَ

fawqa

صَبُّوا

ṣubbū

إِنَّ

inna

٣٩

الْكَرِيمِ

l-karīmu

الْعَزِيزُ

l-'azīzu

أَنْتَ

anta

إِنَّكَ

innaka

ذُقْ

dhuq

إِنَّ

inna

٥٠

تَمْتَرُونَ

tamtarūna

بِهِ

bihi

كُنْتُمْ

kuntum

مَا

mā

هَذَا

hādhā

جَنَّتِ

jannātin

فِي

fī

أَمِينٍ ٥١

amīnin

مَقَامٍ

maqāmin

فِي

fī

الْمُتَّقِينَ

l-mutaqīna

وَاسْتَبْرَقِ

wa-is'tabraqi

سُنْدُسٍ

sundusin

مِنْ

min

يَلْبَسُونَ

yalbasūna

وَعُيُونٍ ٥٢

wa'uyūnin

عَيْنٍ ٥٣

ʿīnin

بِحُورٍ

biḥūrīn

وَزَوَّجْنَهُمْ

wazawwajnāhum

كَذَلِكَ ٥٤

kadhālika

مُتَقَبِّلِينَ ٥٣

mutaqābilīna

لَا

lā

أَمِينٍ ٥٥

āminīna

فَاكِهَةٍ

fākihatin

بِكُلِّ

bikulli

فِيهَا

fihā

يَدْعُونَ

yad'ūna

الْأُولَى ٥٦

l-ūlā

الْمَوْتَةِ

l-mawtata

إِلَّا

illā

الْمَوْتِ

l-mawta

فِيهَا

fihā

يَذُوقُونَ

yadhūqūna

مِنْ

min

فَضْلًا

faḍllan

٥٦

الْجَحِيمِ

l-jahīmi

عَذَابَ

'adhāba

وَوَقَهُمْ

wawaqāhum

فَإِنَّمَا

fa-innamā

٥٧

الْعَظِيمِ

l-'aẓīmu

الْفَوْزُ

l-fawzu

هُوَ

huwa

ذَلِكَ

dhālika

رَبِّكَ ط

rabbika

فَارْتَقِبْ

fa-ir'taqib

٥٨

يَتَذَكَّرُونَ

yatadhakkarūna

لَعَلَّهُمْ

la'allahum

بِلِسَانِكَ

bilisānika

يَسَّرْنَاهُ

yassarnāhu

٥٩

مُرْتَقِبُونَ

mur'taqibūna

إِنَّهُمْ

innahum

Left blank on purpose: each surah starts on a new page.

الرَّحِيمِ

l-raḥīmī

الرَّحْمَنِ

l-raḥmānī

اللّٰهُ

l-lahī

بِسْمِ

bis'mī

الْعَزِيزِ

l-'azīzī

اللّٰهُ

l-lahī

مِنْ

minā

الْكِتَابِ

l-kitābī

تَنْزِيلُ

tanzīlu

حَمَّ ①

hha-meem

وَالْأَرْضِ

wal-arḍī

السَّمَوَاتِ

l-samāwātī

فِي

fī

إِنَّ

inna

الْحَكِيمِ ②

l-ḥakīmī

وَمَا

wamā

خَلَقَكُمْ

khalqikum

وَفِي

wafī

لِلْمُؤْمِنِينَ ③

lil'mu'minīna

لَايَاتٍ

laāyātīn

يُوقِنُونَ ④

yūqinūna

لِقَوْمٍ

liqawmin

آيَاتٍ

āyātun

دَابَّةٍ

dābbatin

مِنْ

min

يَبْثُ

yabuthu

اللَّهُ

l-lahu

أَنْزَلَ

anzala

وَمَا

wamā

وَالنَّهَارِ

wal-nahāri

الَّيْلِ

al-layli

وَإِخْتِلَافِ

wa-ikh'tilāfi

بِهِ

bihi

فَاحْيَا

fa-aḥyā

رِزْقٍ

riz'qin

مِنْ

min

السَّمَاءِ

l-samāi

مِنْ

mina

آيَاتٍ

āyātun

الرِّيحِ

l-riyāḥi

وَتَصْرِيفِ

wataṣrifī

مَوْتِهَا

mawtihā

بَعْدَ

ba'da

الْأَرْضِ

l-arḍa

نَتْلُوهَا

natlūhā

اللَّهُ

l-lahi

آيَاتٍ

āyātu

تِلْكَ

til'ka

يَعْقِلُونَ ٥

ya'qilūna

لِقَوْمٍ

liqawmin

اللَّهُ

l-lahi

بَعْدَ

ba'da

حَدِيثٍ

ḥadīthin

فَبِأَيِّ

fabi-ayyi

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqi

عَلَيْكَ

'alayka

أَفَّاكٍ

affākin

لِكُلِّ

likulli

وَيْلٌ

waylun

يُؤْمِنُونَ ⑥

yu'minūna

وَأَيَّتِهِ

waāyātihi

عَلَيْهِ

'alayhi

تُتْلَى

tut'lā

اللَّهُ

l-lahi

أَيَّتِ

āyāti

يَسْمَعُ

yasma'u

أَتِيْمٌ ⑦

athīmin

يَسْمَعَهَا

yasma'hā

لَمْ

lam

كَانَ

ka-an

مُسْتَكْبِرًا

mus'takbiran

يُصِرُّ

yuṣirru

ثُمَّ

thumma

مِنْ

min

عِلْمَ

'alima

وَإِذَا

wa-idhā

أَلِيْمٌ ⑧

alīmin

بِعَذَابٍ

bi'adhābin

فَبَشِّرْهُ

fabashir'hu

لَهُمْ

lahum

أُولَئِكَ

ulāika

هُزُوا ٭

huzuwan

إِتَّخَذَهَا

ittakhadhahā

شَيْءًا

shayan

أَيَّتِنَا

āyātina

وَلَا

walā

جَهَنَّمَ

jahannamu

وَرَأَيْهِمْ

warāihim

مِنْ

min

مُهِينٌ ٩

muhīnun

عَذَابٌ

'adhābun

وَلَا

walā

شَيْئًا

shayan

كَسَبُوا

kasabū

مَا

mā

عَنْهُمْ

'anhum

يُغْنِي

yugh'nī

أُولِيَاءَ

awliyāa

اللَّهِ

l-lahi

دُونِ

dūni

مِنْ

min

اتَّخَذُوا

ittakhadhū

مَا

mā

وَالَّذِينَ

wa-alladhīna

هُدًى

hudan

هَذَا

hādhā

عَظِيمٌ ١٠

'aẓīmun

عَذَابٌ

'adhābun

وَلَهُمْ

walahum

مِنْ

min

عَذَابٌ

'adhābun

لَهُمْ

lahum

رَبِّهِمْ

rabbihim

بِآيَاتِ

biāyāti

كَفَرُوا

kafarū

لَكُمْ

lakumu

سَخَّرَ

sakhara

الَّذِي

alladhī

اللَّهُ

al-lahu

الِيمُ ۝

alīmun

رَجْزٍ

rij'zin

وَلِتَبْتَغُوا

walitabtaghū

بِأَمْرِهِ

bi-amrihi

فِيهِ

fīhi

الْفُلْكَ

l-ful'ku

لِتَجْرِيَ

litajriya

الْبَحْرِ

l-baḥra

وَسَخَّرَ

wasakhara

تَشْكُرُونَ ۝

tashkurūna

وَلَعَلَّكُمْ

wala'allakum

فَضْلِهِ

faḍlihi

مِنْ

min

فِي

fī

وَمَا

wamā

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

فِي

fī

مَا

mā

لَكُمْ

lakum

ذَلِكَ

dhālika

فِي

fī

إِنَّ

inna

مِنْهُ ط

min'hu

جَمِيعًا

jamī'an

الْأَرْضِ

l-arḍi

لِلَّذِينَ

lilladhīna

قُلْ

qul

يَتَفَكَّرُونَ ١٣

yatafakkarūna

لِقَوْمٍ

liqawmin

لَايَاتٍ

laāyātīn

أَيَّامَ

ayyāma

يَرْجُونَ

yarjūna

لَا

lā

لِلَّذِينَ

lilladhīna

يَغْفِرُوا

yaghfirū

أَمْنًا

āmanū

كَانُوا

kānū

بِمَا

bimā

قَوْمًا

qawman

لِيَجْزِيَ

liyajziya

اللَّهُ

l-lahi

فَلِنَفْسِهِ ١٤

falinafsihi

صَالِحًا

ṣāliḥan

عَمِلَ

ʿamila

مَنْ

man

يَكْسِبُونَ ١٥

yaksibūna

رَبِّكُمْ

rabbikum

إِلَى

ilā

ثُمَّ

thumma

فَعَلَيْهَا ١٦

fa'alayhā

أَسَاءَ

asāa

وَمَنْ

waman

إِسْرَآءِيلَ

is'rā'īla

بَنِيَّ

banī

أَتَيْنَا

ātaynā

وَلَقَدْ

walaqad

تُرْجَعُونَ ⑮

tur'ja'ūna

الطَّيِّبَاتِ

l-ṭayyibāti

مِّنَ

mina

وَرَزَقْنَاهُمْ

warazaqnāhum

وَالنُّبُوَّةَ

wal-nubuwwata

وَالْحُكْمَ

wal-ḥuk'ma

الْكِتَابِ

l-kitāba

بَيَّنَّتْ

bayyinātīn

وَأَتَيْنَاهُمْ

waātaynāhum

الْعَالَمِينَ ⑯

l-'ālamīna

عَلَى

'alā

وَفَضَّلْنَاهُمْ

wafaḍḍalnāhum

مِّنْ

min

إِلَّا

illā

اِخْتَلَفُواْ

ikh'talaḥū

فَمَا

famā

الْأَمْرِ

l-amri

مِّنْ

mina

بَيْنَهُمْ ط

baynahum

بَغْيًا

baghyan

الْعِلْمُ ٧

l-'il'mu

جَاءَهُمْ

jāahumu

مَا

mā

بَعْدِ

ba'di

الْقِيَمَةِ

l-qiyāmati

يَوْمَ

yawma

بَيْنَهُمْ

baynahum

يَقْضَىٰ

yaqḍī

رَبِّكَ

rabbaka

إِنَّ

inna

ثُمَّ

thumma

يَخْتَلِفُونَ ١٧

yakhtalifūna

فِيهِ

fihī

كَانُوا

kānū

فِيمَا

fīmā

فَاتَّبِعْهَا

fa-ittabi'hā

الْأَمْرِ

l-amri

مِّنْ

mina

شَرِيعَةٍ

sharī'atin

عَلَىٰ

'alā

جَعَلْنَاكَ

ja'alnāka

يَعْلَمُونَ ١٨

ya'lamūna

لَا

lā

الَّذِينَ

alladhīna

أَهْوَاءَ

ahwāa

تَتَّبِعْ

tattabi'

وَلَا

walā

اللَّهُ

l-lahi

مِّنْ

mina

عَنْكَ

'anka

يُغْنُوا

yugh'nū

لَنْ

lan

إِنَّهُمْ

innahum

بَعْضٌ

ba'din

أَوْلِيَاءُ

awliyāu

بَعْضُهُمْ

ba'duhum

الظَّالِمِينَ

l-ẓālimīna

وَإِنَّ

wa-inna

شَيْئًا

shayan

لِلنَّاسِ

lilnnāsi

بَصَائِرُ

baṣāiru

هَذَا

hādhā

الْمُتَّقِينَ ①٩

l-mutaqīna

وَلِيٌّ

waliyyu

وَاللَّهُ

wal-lahu

حَسِبَ

ḥasiba

أَمْ

am

يُوقِنُونَ ②٠

yūqinūna

لِقَوْمٍ

liqawmin

وَرَحْمَةً

waraḥmatun

وَهْدًى

wahudan

كَالَّذِينَ

ka-alladhīna

نَجَعَلَهُمْ

naj'alahum

أَنْ

an

السَّيِّئَاتِ

l-sayīāti

اجْتَرَحُوا

ij'taraḥū

الَّذِينَ

alladhīna

مَحْيَاهُمْ

maḥyāhum

سَوَاءٌ

sawāan

الصُّلِحَتِ

l-ṣāliḥāti

وَعَمِلُوا

wa'amilū

أَمَنُوا

āmanū

وَخَلَقَ

wakhalaqa

يَحْكُمُونَ ﴿٢١﴾

yahkumūna

مَا

mā

سَاءَ

sāa

وَمَمَاتُهُمْ ط

wamamātuhum

كُلُّ

kullu

وَلِتُجْزَى

walituj'zā

بِالْحَقِّ

bil-ḥaqqi

وَالْأَرْضِ

wal-arḍa

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

اللَّهُ

l-lahu

يُظْلَمُونَ ﴿٢٢﴾

yuẓ'lamūna

لَا

lā

وَهُمْ

wahum

كَسَبَتْ

kasabat

بِمَا

bimā

نَفْسٍ

nafsin

وَأَضَلَّهُ

wa-aḍallahu

هَوَاهُ

hawāhu

إِلَهِهُ

ilāhahu

اتَّخَذَ

ittakhadha

مَنْ

mani

أَفْرَأَيْتَ

afara-ayta

سَمِعَهُ

sam'ihī

عَلَى

'alā

وَوَحْتَمَ

wakhatama

عِلْمٍ

'il'min

عَلَى

'alā

اللَّهُ

l-lahu

فَمَنْ

faman

غَشْوَةً

ghishāwatan

بَصَرِهِ

baṣarihi

عَلَى

'alā

وَجَعَلَ

waja'ala

وَقَلْبِهِ

waqalbihi

تَذَكَّرُونَ ﴿٣٣﴾

tadhakkarūna

أَفَلَا

afalā

اللَّهُ

l-lahi

بَعْدِ

ba'di

مِنْ

min

يَهْدِيهِ

yahdīhi

الدُّنْيَا

l-dun'yā

حَيَاتُنَا

ḥayātunā

إِلَّا

illā

هِيَ

hiya

مَا

mā

وَقَالُوا

waqālū

الدَّهْرُ

l-dahru

إِلَّا

illā

يُهْلِكُنَا

yuh'likunā

وَمَا

wamā

وَنَحْيَا

wanaḥyā

نَمُوتُ

namūtu

إِنْ

in

عِلْمٍ

'il'min

مِنْ

min

بِذَلِكَ

bidhālīka

لَهُمْ

lahum

وَمَا

wamā

عَلَيْهِمْ

'alayhim

تُتْلَى

tut'lā

وَإِذَا

wa-idhā

يُظَنُّونَ ٢٣

yazunnūna

إِلَّا

illā

هُمْ

hum

إِلَّا

illā

حُجَّتَهُمْ

ḥujjatahum

كَانَ

kāna

مَا

mā

بَيِّنَاتٍ

bayyinātin

أَيُّنَا

āyātunā

كُنْتُمْ

kuntum

إِنْ

in

بِأَبَائِنَا

biābāinā

اَتُّوْا

i'tū

قَالُوا

qālū

أَنْ

an

ثُمَّ

thumma

يُحْيِيكُمْ

yuh'yikum

اللَّهُ

l-lahu

قُلْ

qulī

صٰدِقِيْنَ ٢٥

ṣādiqīna

الْقِيَمَةِ

l-qiyāmati

يَوْمِ

yawmi

إِلَى

ilā

يَجْمَعُكُمْ

yajma'ukum

ثُمَّ

thumma

يُيْتِكُمْ

yumītukum

النَّاسِ

l-nāsi

أَكْثَرِ

akthara

وَلَكِنَّ

walākinna

فِيهِ

fīhi

رَيْبَ

rayba

لَا

lā

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

مُلْكُ

mul'ku

وَلِلَّهِ

walillahi

يَعْلَمُونَ ﴿٣٦﴾

ya'lamūna

لَا

lā

يَخْسَرُ

yakhsaru

يَوْمَئِذٍ

yawma-idhin

السَّاعَةِ

l-sā'atu

تَقُومُ

taqūmu

وَيَوْمَ

wayawma

وَالْأَرْضِ ط

wal-arḍi

جَاثِيَةً

jāthiyatan

أُمَّةٍ

ummatin

كُلِّ

kulla

وَتَرَى

watarā

الْمُبْطِلُونَ ﴿٣٧﴾

l-mub'tilūna

الْيَوْمَ

l-yawma

كِتَابَهَا ط

kitābihā

إِلَى

ilā

تُدْعَى

tud'ā

أُمَّةٍ

ummatin

كُلِّ

kullu

كُتِبْنَا

kitābunā

هَذَا

hādhā

تَعْمَلُونَ ٢٨

ta'malūna

كُنْتُمْ

kuntum

مَا

mā

تُجْزَوْنَ

tuj'zawna

نَسْتَنْسِخُ

nastansikhu

كُنَّا

kunnā

إِنَّا

innā

بِالْحَقِّ ط

bil-ḥaqi

عَلَيْكُمْ

'alaykum

يَنْطِقُ

yanṭiqu

أَمَنُوا

āmanū

الَّذِينَ

alladhīna

فَأَمَّا

fa-ammā

تَعْمَلُونَ ٢٩

ta'malūna

كُنْتُمْ

kuntum

مَا

mā

فِي

fī

رَبُّهُمْ

rabbuhum

فَيَدْخُلُهُمْ

fayud'khiluhum

الصُّلَحَاتِ

l-ṣāliḥāti

وَعَمِلُوا

wa'amilū

وَأَمَّا

wa-ammā

الْمُبِينُ ٣٠

l-mubīnu

الْفَوْزُ

l-fawzu

هُوَ

huwa

ذَلِكَ

dhālika

رَحْمَتِهِ ط

rahmatihī

تُتْلِي

tut'lā

أَيَّتِي

āyātī

تَكُنْ

takun

أَفَلَمْ

afalam

كَفَرُوا^{تَف}

kafarū

الَّذِينَ

alladhīna

③١ مُجْرِمِينَ

muj'rimīna

قَوْمًا

qawman

وَكُنْتُمْ

wakuntum

فَاسْتَكْبَرْتُمْ

fa-is'takbartum

عَلَيْكُمْ

'alaykum

حَقٌّ

ḥaqqun

اللَّهُ

l-lahi

وَعَدَ

wa'da

إِنَّ

inna

قِيلَ

qīla

وَإِذَا

wa-idhā

مَا

mā

قُلْتُمْ

qul'tum

فِيهَا

fihā

رَيْبَ

rayba

لَا

lā

وَالسَّاعَةُ

wal-sā'atu

إِلَّا

illā

نَظُنُّ

nazunnu

إِنْ

in

السَّاعَةُ^٧

l-sā'atu

مَا

mā

نَذَرْنِي

nadrī

وَبَدَا

wabadā

بِمُسْتَيْقِنِينَ ﴿٣٢﴾

bimus'tayqinīna

نَحْنُ

naḥnu

وَمَا

wamā

ظَنَّا

ẓannan

بِهِمْ

bihim

وَحَاقَ

waḥāqa

عَمِلُوا

'amilū

مَا

mā

سَيِّئَاتُ

sayyiātu

لَهُمْ

lahum

وَقِيلَ

waqīla

يَسْتَهْزِءُونَ ﴿٣٣﴾

yastahziūna

بِهِ

bihi

كَانُوا

kānū

مَا

mā

يَوْمِكُمْ

yawmikum

لِقَاءَ

liqāa

نَسِيتُمْ

nasitum

كَمَا

kamā

نَنْسِكُمْ

nansākum

الْيَوْمَ

l-yawma

مِّنْ

min

لَكُمْ

lakum

وَمَا

wamā

النَّارُ

l-nāru

وَمَاؤُكُمْ

wamawākumu

هَذَا

hādhā

أَيَّتِ

āyāti

اتَّخَذْتُمْ

ittakhadhtum

بِأَنَّاكُمْ

bi-annakumu

ذَلِكُمْ

dhālikum

نُصْرِينَ ﴿٣٣﴾

nāṣirīna

فَالْيَوْمَ

fal-yawma

الدُّنْيَا

l-dun'yā

الْحَيَاةُ

l-ḥayatu

وَعَرَّيْتُكُمْ

wagharratkumu

هَزُوءًا

huzuwan

اللَّهُ

l-lahi

هُمْ

hum

وَلَا

walā

مِنْهَا

min'hā

يُخْرِجُونَ

yukh'rajūna

لَا

lā

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

رَبِّ

rabbi

الْحَمْدُ

l-ḥamdu

فَلِلَّهِ

falillahi

يُسْتَعْتَبُونَ ﴿٣٥﴾

yus'ta'tabūna

وَلَهُ

walahu

الْعَالَمِينَ ﴿٣٦﴾

l-'ālamīna

رَبِّ

rabbi

الْأَرْضِ

l-arḍi

وَرَبِّ

warabbi

الْعَزِيزُ

l-'azīzu

وَهُوَ

wahuwa

وَالْأَرْضِ

wal-arḍi

السَّمَوَاتِ

l-samāwāti

فِي

fī

الْكِبْرِيَاءِ

l-kib'riyāu

الْحَكِيمُ



l-ḥakīmu

End of Juz 25.

About this workbook

How it was made

This workbook was made with the help of AI. An AI assistant (Claude, by Anthropic) wrote the software that lays out every page, lines up the sources and runs the checks described below, under human direction.

What the AI did not write

The Qur'an text is not typed or edited by AI. It is copied word for word from the Quranic Universal Library (QUL) by Tarteel, in the Indo-Pak script, and drawn with the IndoPak font by Ayman Siddiqui and R. Siddiqua (QuranWBW). Juz divisions follow the 15-line Pakistani print (Quadratullah).

The transliteration is QUL's English word-by-word transliteration. Where QUL's data skips or repeats a word (2:181, 8:6, 36:52), the word comes from the same transliteration on Quran.com. Where the Indo-Pak text writes ba'da ma as two words (2:181, 8:6, 13:37), ba'damā is split to match.

How it was checked

- Every word on every page was compared, in order, with the source text: nothing missing, repeated or out of order.
- Every ayah was compared with a second copy of the text from Quran.com. 29 of the 6,236 ayahs differ, all in spelling between the two digital editions, such as how an alef or a hamza is written; QUL's spelling is kept.
- Every letter was checked to exist in its font, and every word to fit inside its box.
- Every form field was filled in, saved and reopened to confirm it works.
- Sample pages, including specially drawn words such as 18:19 and 73:20, were checked by eye.
- Every transliteration was checked to sit under its own Arabic word.

It can still contain mistakes

Checks find the kinds of mistakes they are built to find. A misplaced mark, a wrong word break or a layout slip can still get through. Please read along with a printed mushaf and, where you can, a teacher.

Found a mistake?

Please tell us at huroof.faraz.us/contact with the juz, the page number and what looks wrong. We will fix it and update the file.